

ANNONCES CLASSÉES
Page 29
819 445-7000

JOURNAL
L'IMPACT
de DRUMMONDVILLE
JEUDI 1^{er} SEPTEMBRE 2011 | VOL. 4, N°35 | 32 PAGES
impact.ca

Lider CA
LA DIFFÉRENCE
100\$
de rabais
Voir page 27

ATTEINT DE PARALYSIE CÉRÉBRALE

**SÉBASTIEN LEPAGE
DÉSIRE UN BRAS
ROBOTISÉ « JACO »**

► PAGE 3

Mois du bébé
et de la maternité
► PAGE 22

**ENTREPÔT
du CÈDRE**

Préparez-vous pour l'hiver!
Bois écologique
Nous avons les trois catégories.

Service personnalisé avec des experts.

878 rue cormier
Drummondville
(voisin de Buffet Frédéric)

Téléphonez-nous!
819 478-4146
entrepotducedre@bell.net
www.entrepotducedre.com

Parfaites, Naturellement.

Seulement pour le bois intérieur et extérieur. Pour toutes les essences de bois.

MAINTENANT DISPONIBLE!

FONCTION PUBLIQUE FÉDÉRALE
**LES COUPURES DE POSTES
DÉNONCÉES PAR LES DÉPUTÉS DU NPD**

► PAGE 5

**TOUT UN CENTRE SPORTIF
POUR DRUMMONDVILLE!**

► PAGE 7

www.cabaretlejube.com

**CABARET
LE JUBÉ**

Ne manquez pas la programmation du mois de septembre
page 6

SOLUTION DÉSEMBUAGE

Vitre Thermos embuée, nous avons la solution!
RÉPARER SANS CHANGER
ESTIMATION GRATUITE

LA SOLUTION ÉCONOME, ET ÉCOLOGIQUE

819 470-0508
Normand Fréchette
desembuages@hotmail.com

• SERVICE DE CALFEUTRAGE
• RESTAURATION DE FENÊTRE
• SERVICE DE REMPLACEMENT DE VITRE THERMOS

GARANTIS 10 ANS

Avant Après

CONCOURS 1 000\$ à gagner chez BUROPRO

BOUTIQUE
BUROPRO **B**



Le journal L'IMPACT en collaboration avec BUROPRO est fier de lancer un concours en ce début de la rentrée scolaire. **1000\$ sera partagé entre 10 gagnants** qui se mériteront une carte-cadeau de 100\$ chacune.

Pour participer il suffit simplement de déposer le coupon de participation de cette page dans la boîte prévue à cet effet au journal L'IMPACT ou directement chez Buropro. Bonne chance à tous!

Nom : _____

Téléphone bureau : _____

Téléphone maison : _____

BUROPRO



Tirage le 8 septembre 2011 à 16 h chez BUROPRO, 1050, boul. René-Lévesque

Avez-vous TOUT... pour la rentrée?



B

- B** Librairie
- B** Informatique
- B** Art | Encadrement
- B** Papeterie
- B** Jeux
- B** Mobilier
- B** Café Méridien
- B** Création | Impression

Tablette ASUS Eee Pad



À partir
399⁹⁹\$



Processeurs NVIDIA® Tegra, 2.1 GHz à double coeur, Système d'exploitation Android 3.0 Honeycomb supportant Adobe® Flash® 10.2., Version 16 Go ou 32 Go, Autonomie : 9 h / tablette, 7 h / station d'accueil, **Station d'accueil vendue séparément.**

Portable Modèle ThinkPad SL510

Garantie 1 an

lenovo

15.6 po



rabais 60\$

429⁹⁹\$

ou 23⁴⁰\$ par mois / 24 mois

Processeur Intel Core 2 Duo T6670 - 2,2 Ghz
Mémoire vive 2 Go, Disque dur 250 Go,
Écran Del 15,6 po, Windows 7 pro 64 bits,
Connexion HDMI, WIFI

Moniteur **PHILIPS**



21,5 po
1920 x 1080

rabais 25\$

149⁹⁹\$

Moniteur à rétroéclairage
Niveau de contraste 500,000:1,
Brillance de 250 cd/m2.
Haut-parleurs stéréo intégrés



De l'utile à l'agréable

buropro.qc.ca | 800 263.9775

B 1050, boul. René-Lévesque | Drummondville | 819 478-7878

B 505, boul. Jutras Est | Victoriaville | 819 752-7777

200, rue Saint-Louis | Warwick | 819 358-3350

BOUTIQUE
BUROPRO **B**

« JACO », UN BRAS ÉLECTRONIQUE EXCEPTIONNEL POUR SÉBASTIEN LEPAGE

ATTEINT DE PARALYSIE CÉRÉBRALE, IL DOIT AMASSER 40 000\$



Les termes persévérance et téméraire prennent tout leur sens lorsqu'on rencontre Sébastien Lepage.

Plus que des mots, une façon d'être et de vivre malgré son handicap. Ce dernier est atteint de la paralysie cérébrale. Il désire plus que tout devenir encore plus autonome malgré tout. Sébastien a découvert un jour sur la toile internet « JACO », le bras électronique de la compagnie Kinova. Mais cette autonomie qu'il anticipe a un coût : il lui faut récolter un montant de 40 000\$.

La paralysie cérébrale n'est pas une maladie. C'est un état qui touche de 2 à 3 personnes par groupe de 1 000 personnes. Il s'agit d'un groupe de désordres chroniques qui affectent les mouvements du corps et la coordination des muscles. Ces phénomènes se manifestent ainsi dans les premières années de vie et habituellement ne se détériorent pas au cours des années; par conséquent, il s'agit d'une paralysie non progressive.

Sébastien a vécu dans cet état sans se laisser abattre par les restrictions que son corps lui imposait. Il est allé à l'école et y réussissait très bien. Il a donc entamé son niveau collégial dans le but ultime

« JE VEUX ÊTRE ENCORE PLUS AUTONOME. »

– Sébastien Lepage



Sébastien peut-il repousser ces limitations jusqu'à ce jour insurmontables? La réponse est : Oui! Avec l'aide d'un nouveau compagnon de vie! Jaco!



de pouvoir travailler dans ce domaine depuis plus de 10 ans, jusqu'à la nouvelle de ma perte de mon emploi tout dernièrement. Alors si quelqu'un cherche un bon informaticien, je suis disponible ! » lance-t-il avec un sourire.

MISE EN PLACE D'UNE FONDATION

Même avec son véhicule motorisé, cette autonomie est toutefois restreinte et oblige Sébastien à recevoir une aide quotidienne du CLSC. « Je dois avoir une personne qui aide à me faire à manger et me donner ensuite mon repas. Même boire un simple verre d'eau nécessite une personne. Il y a aussi quelqu'un qui vient la nuit. Au total, j'ai droit à une aide de 45 heures par semaine et je ne peux avoir plus car je suis au maximum de l'appui offert. Alors, quand j'ai vu

Suite à la page 4 ►

Boucherie du Golf

– Votre maître poissonnier –

1100 bld St-Joseph (sous le même toit que votre Marché Le Végétarien)
819 478-3521

La saison des huîtres est commencée!

Malpèque
Beausoleil
South Lake
Caraquet

Le plus beau choix en région!

Groupe Reso International Corp.
Solutions d'affaires!
Business solutions!

Le 14 septembre, Groupe Reso invite : entrepreneurs et travailleurs autonomes à assister à la porte ouverte formule exposant un 5 à 7 de 5h30 à 7h30 dans la région de Drummondville au resto Pub Le Charlemagne.

Visitez le site internet www.groupereso.com pour plus de détails. Vous avez la priorité dans votre domaine.

Julie Allard
Mary Kay
(Cosmétique)

Viviana Magazzu
Avocate

Marc Jobin
To-Shin Do Québec
(Arts martiaux)

Chantal Blouin
Rose Drummond
(Fleuriste)

Michèle Pion
SFL
(Desjardins)

Mélanie Boucher
Ferme Bel Alpaga

Yolaine Brulé
Cora Déjeuner

Yvan Goineau
Goineau Associés inc.
(Réorganisation Corporative)

Manon Goulet
Voyage Carl Adam

Jean Courchesne
Journal L'Impact

Marie-Ève Fournier
Centre Chiropratique

Mélissa Gagné
Imprimerie Dubois

Isabelle Brochu
G.I. Logo
(sérigraphie-broderie)

Mario Desmarais
Equi Monde
(Alimentation)

Patrick Fleurent
Intemporel Meuble
(Ébénisterie)

Miriam Verville
Usana
(Produit santé)

Marina Parent
Mon Toit
(Agence immobilière)

Info : julie@groupereso.com

Bureau Julie Allard : 819 478-8691



OPINION du lecteur

VOUS DÉSIREZ PARTAGER VOTRE OPINION
Contactez-nous par courriel : reception@limpact.ca

UN NOUVEAU PONT : EST-CE VRAIMENT LA SOLUTION?

Depuis quelque temps, la discussion entourant la possibilité qu'un nouveau pont soit construit pour relier les deux rives de Drummondville de chaque côté de la rivière Saint-François s'est intensifiée dû au fait que le pont Curé-Marchand a été temporairement fermé. La plupart des gens semblent d'avis qu'un nouveau pont reliant les deux rives réglerait la problématique croissante de circulation automobile. Mais à mon avis, il faut pousser la réflexion plus loin : doit-on construire un nouveau pont et encourager encore plus l'étalement urbain ou doit-on saisir cette occasion unique pour densifier de façon conviviale l'urbanisation de notre ville?

Des études démontrent que l'ajout de l'offre routière, dans notre cas un pont et les rues qui s'ensuivraient, a un lien direct avec l'augmentation de la circulation. Il s'agit du phénomène de demande induite : les routes souffrent dès lors elles-mêmes d'une congestion qu'on est tenté de guérir par le même type de remède, renforçant ainsi le même cercle vicieux. Pour Drummondville, cela veut dire concrètement que l'ajout d'un nouveau pont viendra augmenter la congestion due à la circulation automobile et qu'il ne résoudrait donc pas la problématique croissante qui se pointe le bout du nez.

Au lieu de pencher pour cette option, choisir une densification appropriée, intelligente et conviviale du territoire, tout en diminuant la congestion automobile, c'est entièrement possible. La densité résidentielle est loin d'être exclusivement synonyme de tours à logement. Tout en assurant un niveau de densité convenable, des combinaisons de maisons en rangées, de duplex, et de triplex peuvent contribuer à créer des milieux de vie durables, agréables et diversifiés. Les avantages pour une collectivité d'une telle densifica-

tion bien planifiée sont multiples : réduction significative des dépenses publiques, notamment pour les infrastructures majeures, les routes et les services d'urgence, rentabilité accrue pour le transport en commun et sauvegarde des milieux écologiques de valeur environnants. Les milieux plus denses permettent également d'augmenter la viabilité des commerces et services de proximité. Sans compter le fait que l'augmentation des déplacements en marche et en vélo améliore la condition physique et les déplacements faits sans voiture réduisent nos émissions de gaz à effet de serre.

Rechercher une solution autre qu'un nouveau pont et appliquer à notre territoire un périmètre à l'urbanisation devient nécessaire afin d'en favoriser la densification. Ce resserrement du territoire ouvert au développement doit nécessairement être accompagné d'une démarche de planification et de consultation publique. J'invite donc les citoyens à la réflexion sur cette question, car il est évident que des choix très importants s'imposeront au conseil municipal au cours des prochaines années. Pour ce faire, plusieurs ressources informatives sur le sujet sont disponibles dont le site Internet www.sagacite.org. Beaucoup d'efforts ont déjà été faits pour embellir notre ville, la rendre attrayante, améliorer son transport en commun et ses voies cyclables et ainsi améliorer la qualité de vie des citoyens, et ce depuis plusieurs années. Densifier de façon conviviale notre urbanisation ne ferait qu'améliorer ces efforts et plus encore. Nous avons encore la chance de faire le choix que l'on veut. Sera-t-il fait selon les principes du développement durable et dans l'intérêt de développer à long terme une ville encore plus conviviale?

John Husk, conseiller municipal

Suite de la page 3

« Jaco », un bras électronique exceptionnel pour Sébastien Lepage (suite)

sur Internet ce bras, je me suis dit que c'était une chance unique pour me permettre d'aller encore plus loin au niveau de mon autonomie. »

« J'ai donc rencontré la firme de comptables agréés Samson Belair Deloitte & Touche pour mettre en place une fondation. Cela permettra aux gens de savoir que tout l'argent qui sera versé va pour ce qu'elle est dédiée, soit l'achat du bras JACO. Ça prend l'équivalent de 40 000 \$ pour en faire l'acquisition. » En attendant que la fondation soit mise en place, les gens peuvent déjà verser de l'argent en allant sur le site web sebastienlepage.com.

En se rendant sur le site, vous aurez ainsi la possibilité de visionner le petit documentaire qui a été tourné et juste en bas, vous pouvez cliquer pour vous rendre faire un don. Vous n'avez qu'à suivre les instructions.

D'ailleurs, il y aura des endroits avec des boîtes à monnaie pour ceux qui voudront déposer de l'argent. Les boîtes à monnaie seront gratuitement offertes par MégaBuro. Des entreprises ont déjà signifié leur appui. Il s'agit de Uniprix J. Cloutier, M. Despains et N. Blanchette; Bistro de la gare; Imprimerie MS; MégaBuro Drummondville et Lepage Transport & Remorquage.

De plus, Sébastien nous informe que des événements seront organisés dans les prochains mois pour aider à la campagne de financement. Toutes les bonnes idées seront appréciées, alors vous pouvez en faire part à Sébastien via courriel : jaco@sebastienlepage.com

JACO : UN BRAS DE CONCEPTION QUÉBÉCOISE

Maintenant, vous avez en tête la question suivante : Qu'est-ce que JACO? Ce bras robotisé est non seulement le premier bras à trois doigts (pour une préhension simplifiée) conçu pour aider les personnes en

fauteuil motorisé à acquérir plus d'indépendance, il permet également à l'utilisateur de retrouver des capacités propres au haut du corps. Et cette merveille a été conçue et fabriquée au Québec par l'entreprise Kinova.

Kinova est basée à Montréal et concentre ses activités à développer des produits technologiques permettant à tous de mieux vivre leur quotidien. En intégrant un grand nombre d'acteurs importants, de l'utilisateur au clinicien, sans oublier les préposés à domicile et les aidants naturels, Kinova s'assure que ses produits répondent entièrement aux besoins de chacun.

JACO est donc un bras robotisé léger, très silencieux, discret et sécuritaire. Il résiste même aux intempéries. Sa main multifonctionnelle peut assister son propriétaire dans ses activités quotidiennes telles que tenir un ustensile, prendre un verre d'eau ou simplement replacer des lunettes. JACO augmente ainsi la portée d'environ un mètre (trois pieds), ce qui permet de prendre des objets au sol, dans le congélateur et même d'ouvrir une porte. « Par exemple, il pourra m'aider à prendre mes feuilles de papier dans mon imprimante. Il me permet d'être plus autonome dans ma journée sans toujours demander de l'aide aux préposés qui viennent ici dans la journée », commente Sébastien.

Le bras JACO peut ainsi être utilisé peu importe le système de contrôle que la personne utilise pour conduire son fauteuil roulant et peut aussi être installé sur un lit ou un poste de travail. S'alimentant à même la batterie du fauteuil ou à l'aide d'un transformateur et d'une prise murale, JACO consomme moins d'énergie qu'une ampoule standard.

Alors, on compte sur la générosité des Drummondvillois pour permettre à Sébastien de réaliser une nouvelle et grande « pas » dans sa vie. L'Impact vous rendra compte des avancées de cette levée de fonds exceptionnelle pour un gars vraiment spécial!

VAL TECHNOLOGIE
2375 Saint-Pierre
Drummondville (Québec)
J2C 5A7

Solutions pour entreprises et particuliers

Service de **programmation sur mesure**

- Création de site web
- Automatisation de vos procédés

Tél.: (819) 850-1000
www.VALTECHNOLOGIE.com

Val Technologie, votre partenaire en technologie de l'informatique
Solutions Linux - Réseautique - Sécurité informatique - Dépannage
* Des conditions peuvent s'appliquer - les taxes sont en sus

Portes de garage Courchesne inc.

R.B.Q.: 8260-1048-05
www.portesdegaragecourchesne.com

VENTE ET INSTALLATION
Résidentiel • Commercial • Industriel • Maintenance d'usine

1 866 568-5792 **819 472-0882 (Drummondville)**

Sommaire

- ACTUALITÉ EN BREF 13
- EN FORME AVEC VÉRO 15
- CARRIÈRES ET PROFESSIONS 20
- MOIS DU BÉBÉ ET DE LA MATERNITÉ 22
- CULTUREL 24
- NÉCROLOGIE 26
- JEUX 28
- ANNONCES CLASSÉES 29
- SPORTS 30

JOURNAL L'IMPACT de DRUMMONDVILLE

Communiqués de presse :
nouvelle@limpact.ca

2345, rue Saint-Pierre
Drummondville, Québec J2C 5A7
Téléphone : 819 445-7000
Télécopieur : 819 445-7001

Dépôt légal - Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2011
Dépôt légal - Bibliothèque et Archives Canada, 2011
ISSN 1917-8980 Journal L'Impact de Drummondville

Toute reproduction de façon intégrale ou en partie des publicités ou de l'information parues dans L'Impact de Drummondville est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. L'Impact de Drummondville ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes cités, mais il s'engage à reproduire uniquement la partie où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou de l'éditeur ne dépassera pas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans L'Impact de Drummondville sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction n'endosse pas les commentaires émis.

IMPRIMERIE : LES PRESSES DU FLEUVE INC. | DISTRIBUTION : MESSAGERIE DYNAMIQUE | EXEMPLAIRES IMPRIMÉS : 48 800 COPIES

ÉDITEUR ET DIRECTEUR GÉNÉRAL :
Jean Crépeau
jcrepeau@limpact.ca

DIRECTRICE ADMINISTRATIVE :
Geneviève Ally
gally@limpact.ca

DIRECTEUR DES VENTES :
Jean Courchesne
jcourchesne@limpact.ca

SERVICE À LA CLIENTÈLE :
Valérie Courchesne
reception@limpact.ca

RÉDACTEUR EN CHEF :
Guy Levasseur
glevasseur@limpact.ca

JOURNALISTE :
Olivier Dénommée
odenommee@limpact.ca

GRAPHISTES :
Yanick Ledoux, yledoux@limpact.ca
Maryse Breton, mbreton@limpact.ca

PIGISTES :
Danny Allard, dallard@limpact.ca
Véronique Langlois

ADJOINTE AUX VENTES :
Martine Héroux, mheroux@limpact.ca

CONSEILLERS AUX VENTES :
Valérie Lamothe, viamothe@limpact.ca
Émilie Nault, enault@limpact.ca
Yves Jutras, yjutras@limpact.ca
Julie Hébert, jhebert@limpact.ca
Mireille Bourgault, mbourgault@limpact.ca

OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE **Deloitte**
Séminaire Étude/Objet et 5 autres

UN EMPLOI MÉRITÉ EN 1 AN SEULEMENT!

Actifs sur 

 **CDE** COLLÈGE
cde-college.com

Taux de placement
95 %

Des PROGRAMMES pour les carrières les plus en demandes :

Programmation-Web (AEC)
Gestion de réseaux (AEC)
Technique de bureautique (AEC)
Soutien informatique (DEP)
Designer de site web (AEC)

Gestion de commerces (AEC)
Comptabilité et gestion (AEC)
Secrétariat médical (DEP-ASP)
Secrétariat juridique (DEP-ASP)



INSCRIPTION IMMÉDIATE!
819 478-8877

Drummondville et Sherbrooke!
Début des cours le 12 septembre 2011.

455, boul. St-Joseph, Drummondville | 37, rue Wellington Nord, Sherbrooke.
Cours dispensés en français.

Technologies

Administration

Bureautique

DES SERVICES RÉDUITS À L'ASSURANCE-EMPLOI LES DÉPUTÉS DU NPD DE LA RÉGION RÉAGISSENT ET PRENNENT POSITION

(GL) Le traitement des demandes de chômage aux bureaux de Service Canada devra dorénavant se faire dans les grands centres de Boucherville, Thetford Mines et Shawinigan pour l'est du Québec. Il ne se fera donc plus aucun traitement de demandes localement, ce qui entraînera la perte de centaine d'emplois dans les régions du Québec.

Le budget fédéral de 2011 n'a fait que confirmer ces intentions, en sabrant 11 milliards de dollars dans les dépenses publiques d'ici 2014. Le ministre des Finances, Jim Flaherty, a renchéri : « c'est sûr et certain » que nombre de programmes seront abolis. En 2010, le gouvernement avait, on s'en souvient, gelé le budget des ministères. D'après le directeur parlementaire du budget, cette mesure, combinée aux réductions déjà annoncées, permettrait d'épargner 1,8 milliard de dollars par an.

Au cours de l'année à venir, les conservateurs comptent réduire les programmes et les dépen-

ses administratives de 720 millions, dans une gamme de secteurs d'une importance aussi capitale que la surveillance nucléaire, la santé publique, les matières dangereuses et – qui s'en serait douté? – l'environnement. En effet, le budget d'Environnement Canada sera réduit de 20 %.

Dans le but de réagir à l'annonce de la continuité de la mise en œuvre de la modernisation de l'assurance-emploi, 5 députés néo-démocrates du Centre-du-Québec et de l'Estrie ont rencontré la presse régionale accompagnés de Magali Picard, vice-présidente exécutive régionale suppléante de l'Alliance de la Fonction publique du Canada, région du Québec.

Inquiets pour l'avenir des services dans leur région respective, les députés ont tenu à faire front commun afin d'aviser la population qu'ils auront à l'œil la ministre Finley dans ce dossier.

D'ailleurs, le député de Drummond a tenté de rejoindre le bureau de la ministre ce matin mais il n'a eu aucun retour d'appel. Il s'est alors



Les députés du NPD des régions centricoise et estrienne ont signé une lettre commune qui sera remise en main propre à l'honorable Diane Finley, députée d'Haldimand-Norfolk (Ontario), ministre des Ressources humaines et du Développement des compétences. Ces derniers entendent bien suivre de près le dossier. Le député de Drummond, François Choquette, se propose de se rendre en personne au bureau de la ministre afin de la lui remettre.

turné vers la vice-présidente du Syndicat de l'Emploi et de l'Immigration du Canada Francine Vézina, qui lui a annoncé que des emplois seraient abolis, notamment ceux des employés responsables au traitement des demandes, appelés ASC (Agents des services aux citoyens). « Ce qui signifie, en termes clairs, qu'en période de pointe, il n'y aura plus de ASC en soutien au personnel régulier et cela affectera directement la qualité des services aux citoyens », s'indigne François Choquette, député de Drummond.

Comme le précisait Jean Rousseau, député de Compton Stanstead, le gouvernement est en train d'abandonner une classe de la population. « C'est toujours comme ça que le gouver-

nement attaque les services », s'indigne-t-il. Il s'inquiète également que tous ne puissent pas recourir à l'Internet. Il y a des gens qui n'ont pas accès à Internet, sans compter que les technologies de l'informatique ne peuvent répondre aux besoins des personnes analphabètes.

Du côté syndical, madame Magali Picard, vice-présidente de l'AFPC-Québec affirme que la région sera durement touchée. C'est maintenant qu'on a besoin de services de qualité, ajoute-t-elle. Selon cette dernière, le contexte économique laisse entrevoir une période difficile où les citoyens seraient mieux servis par des individus qui ont l'habitude de leur offrir des services de qualité, près de chez eux.

GRÂCE À LA CAISSE DESJARDINS DE DRUMMONDVILLE

LA TABLÉE POPULAIRE SE DOTE D'UN LAVE-VAISSELLE DE TYPE COMMERCIAL

(GL) La Caisse Desjardins de Drummondville a contribué financièrement à l'achat d'un lave-vaisselle de type commercial aménagé dans les cuisines de la Tablee populaire.

Une somme de cinq mille dollars, versée dans le cadre du programme de Commandites et dons – Volet améliorations locatives – immobilisation, de la Caisse Desjardins de Drummondville, permettra aux participants du plateau de travail de la Tablee de bénéficier d'équipement similaire à ceux utilisés en restauration. Ils pourront, par ce fait même,

se familiariser avec ce type d'équipement avec lequel ils auront à travailler, à leur arrivée sur le marché de l'emploi. « Les participants de notre plateau de travail doivent acquérir certaines connaissances et aptitudes, autant au niveau du travail d'équipe et des relations interpersonnelles qu'au niveau des tâches quotidiennes à accomplir dans l'exercice de leur fonction. L'ajout d'équipements performants utilisés par les entreprises où les participants seront appelés à travailler facilite leur apprentissage et leur future adaptation au marché de l'emploi », explique la directrice générale de La Tablee populaire, madame Nathalie

Guindon. Sur la photo : Mme Sylvie Gaudet, participante au plateau de travail, M. Jean Balleux, administrateur au sein du conseil d'administration de la Caisse Desjardins de Drummondville, Mme Nathalie Guindon, directrice générale de La Tablee populaire et Mme Édith Dupont, secrétaire du conseil d'administration du Groupe de la Tablee populaire.



POUR LA RENTRÉE C'EST TOUJOURS ...

31

POUR

À partir de 139\$*

F. FARHAT

LUNETTERIE^{MC}

Drummondville 520, boul. St-Joseph 819 475-5185

Venez rencontrer notre nouvel optométriste, Dr. Lemire, ainsi que toute notre équipe qui se feront un plaisir de prendre soin de votre vision.

* Obtenez : 3 paires de lunettes complètes (verres simple vision et montures) à partir de 139\$. Sur montures sélectionnées. Détails complets de l'offre dans les succursales participantes. Cette offre ne peut être jumelée à aucune autre offre, et peut prendre fin sans préavis. Traitements en sus

7019-435

Photo : Guy Levesque

Photo : Courtoisie

PAGE 5 | JEUD 1^{ER} SEPTEMBRE 2011 | L'IMPACT DE DRUMMONDVILLE

6555-433

SEPTEMBRE PROGRAMMATION

HEURE D'OUVERTURE

Mercredi 11h à Minuit
 Jeudi 11h à 3h
 Vendredi 11h à 3h
 Samedi 11h à 3h
 Dimanche 11h à 22h

La terrasse est ouverte à partir de 11h.

Les repas sont servis entre 11h et 22h.

Cabaret Le Jubé

2290, boul. Mercure
 (coin St-Joseph)
 Drummondville, Qc J2B 3S1

Informations et réservations

France Villiard
 819 850-8817
 819 818-3081

LE JUBÉ



Tous les spectacles sont gratuits!

Cours de danse latino

France Villiard
 et directement
 de Cuba
 Maximo Ordonez
 dès 19h

Dimanche
 soir
 Soirée
 Latino

Tous les
**MERCREDIS
ET DIMANCHES**



Tous les
**JEUDIS ET
VENDREDIS**

La relève avec

Jocelyn
 Hébert
 de 18h à 22h



Karaoke

Avec Mack
 de 22h à 3h



Samedis Spectacles de variété dès 20h

Alain Prévaille

Normand Falardeau
 3
 Homme-Orchestre
UNIQUE

Le duo Kif
 10
 sept.

D.B. TRIO
 Julie Guy Denis
 17
 sept.

HOMMAGE À CCR

TRAVELLING BAND
 24
 sept.

Tous les
DIMANCHES
11-18-25

Dimanche Country

Étienne et Mélanie Bessette
 De 14h à 18h



LE SPORT À L'HONNEUR!

ON INAUGURE LE NOUVEAU COMPLEXE SPORTIF DRUMMONVILLE

(GL) Le complexe sportif Drummondville est maintenant réalité. Un peu plus de 10 600 mètres carrés de superficies sportives sont maintenant offerts à la population drummondvilloise. Des installations de hauts niveaux qui ont été inaugurées officiellement dimanche matin en présence de nombreuses personnalités de la région. Ces nouveaux aménagements sportifs seront accessibles le vendredi 16 septembre prochain.



La Complexe sportif Drummondville, anciennement connu sous le nom de Centre multisport, a été inauguré en grandes pompes dimanche matin et on a reçu pour l'occasion, une centaine d'intervenants. La mairesse Ruest Jutras s'est entourée de la relève sportive de différentes disciplines pour la coupe traditionnelle du ruban.

Plus d'une centaine d'intervenants, acteurs économiques et de dignitaires de la région ainsi que de jeunes sportifs de tout acabit ont ainsi convergé dimanche matin dans les nouvelles installations du Complexe sportif Drummondville, anciennement appelé le Centre multisport.

« Il s'agit d'un équipement de haut niveau qui s'inscrit dans la foulée des grands chantiers lancés par la ville et dont la réalisation va bonifier de façon significative la qualité de vie de nos concitoyens », a précisé la mairesse Ruest Jutras. « Ce projet majeur largement souhaité par la population modifie de façon substantielle l'offre de services sportifs. Le regroupement sous un même toit d'un complexe aquatique unique en son genre, de 5 terrains de tennis, de plateaux de tumbling, de gymnastique, de judo, de tennis sur table et d'un gymnase multifonctionnel en fait un lieu de convergence et de référence pour la pratique sportive chez nous. »

« Les gens pourront constater par l'ampleur, la très grande qualité et la fonctionnalité des lieux. Vous pourrez le faire de façon très originale puisque nous avons également mis en

place un Trek urbain qui vous amène d'un plateau à un autre. Il a été conçu lui aussi dans un objectif d'accessibilité, une des orientations de la politique de l'activité physique, du sport et du plein air de la Ville de Drummondville qui sera rendue publique bientôt puisqu'en tout temps les gens de Drummondville pourront parcourir ce circuit », a conclu Mme Ruest Jutras.

S'inscrivant dans la foulée des grands chantiers lancés par la Ville, les travaux du Complexe sportif Drummondville totalisant 18,7 M \$, dont 14,5 M \$ pour l'Aqua complexe, ont été réalisés grâce à la participation financière des gouvernements du Québec et du Canada, avec une contribution de 5 616 667 \$ chacun, et ce, dans le cadre du Fonds Chantiers Canada-Québec. La part de la Ville de Drummondville est de 7,47 M \$. La superficie totale du nouveau complexe est maintenant de 10 620 mètres carrés (114 300 pieds carrés), soit plus du double de ce qu'elle était auparavant.

UN AQUA COMPLEXE ORIGINAL

Une des réalisations phares de ce bâtiment est sans doute l'Aqua complexe qui se distingue par son côté innovateur. Une attention toute particulière a été apportée lors de l'élaboration du projet à l'accessibilité pour tous les types de clientèle.

Cette nouvelle infrastructure devrait connaître un fort taux de fréquentation et constituer un objet de grande fierté pour les Drummondvilloises et les Drummondvillois. Les athlètes bien sûr mais les jeunes familles, les personnes âgées ou encore les personnes à mobilité réduite auront tout le loisir de profiter pleinement des activités offertes. Les lieux sont colorés et lumineux et une terrasse adjacente invite à la détente et à la convivialité.

Cette réalisation vient bonifier de façon significative la qualité de vie de la collectivité en regroupant sous un même toit : deux piscines,

STATIONNEMENT VR ET ROULOTTES
 Visitez notre site www.loczone.ca pour connaître tous nos services
LOCZONE
 1380, Bd Foucault, Drummondville
819 478-6077

une rivière, des plateaux sportifs de gymnastique, tumbling-trampoline, judo et tennis de table, un gymnase multifonctionnel et cinq terrains de tennis. À lui seul, l'Aqua complexe pourra accueillir, dès le 16 septembre prochain, 300 baigneurs simultanément et 200 spectateurs.

Avec l'ajout de l'Aqua complexe, l'agrandissement et le réaménagement des plateaux, de nombreuses possibilités s'offrent maintenant au milieu sportif régional en termes d'organisations de compétitions de haut niveau. Il s'agit d'un outil à large rayonnement pour Drummondville et ses athlètes sur la scène provinciale et nationale, sans parler d'un atout pour la mise en candidature des Jeux du Québec en 2015.

SCULPTURE INSPIRANTE

Dans le cadre du programme d'œuvres publiques et d'intégration à l'architecture, la Ville a profité de l'occasion pour inaugurer également une sculpture inspirante installée à l'avant de l'édifice et réalisée par un artiste québécois de renom international, M. Pierre Fournier.

COURTS DÉLAIS POUR LES ENTREPRENEURS

Les travaux ont été réalisés avec la participation financière des gouvernements du Québec et du Canada dans le cadre du programme chantiers Canada-Québec. La Ville de Drummondville, maître d'œuvre de ce projet majeur, a pu compter sur le professionnalisme de ses employés, MM. Francis Adam et Yvan Bernatchez.

Bâtisse industrielle
À vendre ou à louer
 Jusqu'à 10 000 pi²
800, rue Rocheleau
 Informations : 819 478-8338

Tu TRIPES TECHNOLOGIES?
Nous aussi!
 Inscris-toi pour une carrière en demande!
 Développeur Web
 Gestionnaire de réseaux
 Technicien en informatique
 Designer de sites Web
 ...
Microsoft IT Academy Program

CDE COLLÈGE
cde-college.com

UN EMPLOI MÉRITÉ EN 1 AN SEULEMENT!
LES EMPLOYEURS N'ATTENDENT QUE TOI!
C'EST DÉCIDÉ, MOI J'APPELLE! 819 478-8877
Drummondville et Sherbrooke!
 Inscris-toi dès maintenant! Début des cours le 12 septembre 2011
 455, boul. St-Joseph, Drummondville | 37, rue Wellington Nord, Sherbrooke. Cours dispensés en français.
 *1 tirage par campus. Certaines conditions s'appliquent.

À votre service depuis plus de 20 ans
ASPIRABEC **VENMAR** **AVS**
www.aspirabec.qc.ca

Eko 1.5 Energy Star
 la nouvelle génération d'échangeurs d'air VRC ultra-efficace et écologique

FINANCEMENT ACCORD D-12 MOIS SANS INTÉRÊTS
 Demandez une soumission, c'est gratuit.

13,5 watts à basse vitesse, ce qui représente 75% moins d'énergie qu'une ampoule

Panneau électronique intégré au moteur optimise, refroidit et réduit le bruit

Quatre réglages de vitesse

Maximise automatiquement la ventilation
 S'ajuste automatiquement après détection d'humidité

Affiche des codes d'erreur à l'identification du problème

Voir plus de détails en magasin

Contrôle altitude incluse avec le EKO.

796, rue Saint-Pierre (coin Pelletier), Drummondville
819 472-2127

CAJ, Accord D Desjardins, VISA, MasterCard

VIENS VIVRE UNE SOIRÉE INOUBLIABLE AVEC
L'ÉQUIPE DE MUSIQUEPLUS ET LES
CÉLÈBRES HÔTESSES
TROJAN FIRE AND ICE

Passez à la télé
grâce à la caméra de MusiquePlus!

MUSIQUEPLUS.COM

TROJAN
LATEX CONDOMS LATEX

VENDREDI
9 SEPTEMBRE
2011

LA CASA
du
SPAGHETTI

570, BOUL. ST-JOSEPH
DRUMMONDVILLE
819 477-3334

Shooters dans des
verres de glace &
Shooters de feu!

**UNE TONNE DE PRIX GÉNÉREUX
TROJAN ET MUSIQUEPLUS**
DONT UN VOYAGE POUR 2 PERSONNES
AUX BAHAMAS OU À WHISTLER

LA VILLE ET LES SCOUTS ONT RELEVÉ TOUT UN DÉFI 34 100 PLANTS D'HERBE À POUX ARRACHÉS



Photo : Courtoisie

(GL) Une vingtaine de scouts de la région, supervisés par le Service du développement durable et de l'environnement de la Ville de Drummondville, ont

relevé tout un défi en arrachant plus de 34 000 plants d'herbe à poux dans le cadre de la grande corvée d'arrachage qui se tenait le jeudi 25 août partout sur le territoire drummondvillois.

Remise
GRANDMONT 

**GAGNEZ...
VOTRE ACHAT***

Rabais de la rentrée
Jusqu'au
17 sept.

1205 rue Bergeron
Drummondville
819 475-6940

www.remisegrandmont.com

Les zones présentant des quantités considérables d'herbe à poux avaient été préalablement identifiées, ce qui a permis aux scouts et à leurs accompagnateurs de créer des équipes d'intervention afin de couvrir le plus de sites possible. Des endroits stratégiques considérés comme ayant une clientèle à risque ont été nettoyés, en plus de certains sites publics spécifiquement identifiés et demandés par les citoyens.

Grâce à cette action, la Ville de Drummondville contribue aussi à contenir la propagation de cette mauvaise herbe pour les années à venir puisque selon le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation (MAPAQ), chaque plant contient en moyenne 3000 graines. Un plant large et vigoureux peut même produire jusqu'à 60 000 graines.

Source : Ville de Drummondville

Le roulé gagnant !

Lors de la Classique de golf annuelle de la Jeune Chambre de commerce de Drummond le 19 août dernier, Promutuel Drummond remettait :

Un forfait d'une nuitée pour deux personnes avec repas et massage à l'Hôtel Palace Royal de Québec.

FÉLICITATIONS À LA GAGNANTE, M^{ME} DOMINIQUE MARTEL !



De gauche à droite : Isabelle Rochefort, agente en assurance de dommages, M^{me} Dominique Martel (FBL), gagnante, représentée par son conjoint, M. Martin Labonté, lors du tournoi et Alexandra Houle, agente en assurance de dommages. Absente sur la photo, Amilie Sirois, agente en assurance de dommages des particuliers.

 **PROMUTUEL
DRUMMOND**

Tout commence par la confiance

1500, boulevard Lemire
819 477-8844 / 1 877 799-8844

promutuel.ca



REVÊTEMENTS
STÉPHANE DIONNE INC.

PRIX COMPÉTITIF
QUALITÉ ASSURÉE
VENTE
INSTALLATION



Vente au détail

- CANEXEL, BOIS,
- VINYLE, FIBROCIMENT,
- PERSIENNES
- BALCONS
- RAMPES
- COLONNES
- PLAGIAGE D'ALUMINIUM
- BARDEAUX DE CÈDRE
- IMITATION DE PIERRE
- MOULURES DÉCORATIVES

Revêtements extérieurs



*Visitez notre
salle de montre*



91, AV. PLAMONDON
DRUMMONDVILLE
819 475-3334

RBQ: 8317-7600-34

LA MAISON DES ARTS DESJARDINS BIENTÔT ACCESSIBLE AU PUBLIC

(OD) Une page de l'histoire culturelle de Drummondville vient d'être tournée, et ce milieu promet de ne plus jamais être le même! En effet, le très attendu nouveau Centre culturel, maintenant appelé Maison des arts Desjardins, ouvre très bientôt ses portes.

L'inauguration officielle de la Maison des arts est prévue pour le 10 septembre prochain. Cette soirée soulignera de belle façon l'ouverture de ce lieu complètement rénové. Ce sont les donateurs et ceux qui ont participé au projet qui seront les premiers à en voir les résultats, durant un concert de l'Orchestre symphonique de Drummondville, le groupe qui inaugurera la salle entouré de nombreux grands noms de la musique, d'après une mise en scène de Bertrand Alain.

SPECTACLE D'OUVERTURE

C'est au spectacle du mercredi 14 septembre que la population est invitée. À cette date, attendez-vous à un événement uniquement et historique, où de nombreux artistes originaires de Drummondville se rencontrent sur la même scène : Kaïn, Louis Morissette,

Daniel Lemire, Brigitte Boisjoli et Les Trois Accords! Les billets pour le 14 septembre sont gratuits, mais attention, ils sont très limités; seulement 956 places sont disponibles! Pour y être, participez à différents concours sur les ondes de nos deux stations de radio locales (Rouge fm et NRJ), à la Caisse Desjardins de Drummondville, et sur le site artsdrummondville.com. Il y a aussi la page Facebook de la Maison des arts.

PORTES OUVERTES

Tout le monde est invité à découvrir le nouveau complexe culturel lors de ses portes ouvertes, les samedi 17 et dimanche 18 septembre entre 10 h et 16 h. Il vous sera possible de visiter toutes les pièces de la Maison des arts, avec une animation de six organismes résidents (l'OSD, Mackinaw, l'école de musique À la portée des sons, l'Académie de ballet de Drummondville, l'École de théâtre Languedoc et la Guilde des artistes de la région de Drummondville). Plusieurs surprises vous attendent, donc prenez bien en note ces journées à votre agenda!

Ici, vous êtes à la Maison. Faites comme chez vous!

www.impact.ca

CONSTRUIT À DRUMMONDVILLE

LE DÉTRITUBE : UN NOUVEAU TYPE DE CAMION POUR LES ORDURES DÉVELOPPÉ PAR INPAK



La mairesse Ruest Jutras était très fière de constater que ce nouveau concept de camion rayonnera au Canada et aux États-Unis. Cette dernière est entourée de Clément Fortin à sa gauche et à la droite, Jacques Gourde, député de Lotbinière-Chutes-de-la-Chaudière à la Chambre des communes et représentant de Denis Lebel, ministre des Transports, de l'Infrastructure et des Collectivités; André Nadeau, président et Jean Fortin vice-président de Inpak inc.

C'est dans les locaux de l'entreprise Véhicules INPAK de Drummondville qu'un nouveau type de camion à ordures a été développé au cours de la dernière année. La réalisation finale est convaincante. Il demeure que la compagnie devra conquérir le marché américain dans une période plus difficile. Le fédéral pour sa part autorise un prêt remboursable de 482 500 \$.

Cette participation financière a servi dans un premier temps à concevoir un produit novateur et à parfaire le prototype des créateurs, tandis que le second montant permettra sa commercialisation tant au Canada que dans le marché étatsuniens. « Le gouvernement du Canada n'a pas hésité à appuyer le démarrage de Véhicules Inpak inc., une entreprise innovante qui œuvre dans les secteurs du matériel de transport et de l'environnement, jugés prioritaires pour l'économie du Centre-du-Québec », a déclaré le député Gourde. L'aide financière annoncée est accordée en vertu du programme Croissance des entreprises et des régions destiné à renforcer les conditions favorables à la croissance durable des régions et des PME

En effet, Développement économique Canada a versé une première contribution de 185 000 \$ à l'entreprise, afin de lui permettre de franchir les étapes de conception: acquisition de pièces, matrices et matériaux, assemblage, fabrication, essais et modifications. La deuxième contribution, de 297 500 \$, sera

utilisée pour réaliser une étude de marché, développer du matériel promotionnel, réaliser des campagnes publicitaires et participer à des foires commerciales.

André Nadeau, le président d'Inpak, est très fier de son nouveau produit et déjà, des marchés se montrent intéressés à acheter ce nouveau véhicule de nouvelle génération. « Nous avons présenté notre prototype au Québec et aux États-Unis le printemps dernier et je dois dire qu'il a reçu un accueil très favorable, notamment grâce à ses caractéristiques. Ce qui le différencie des autres camions à ordures que l'on voit circuler présentement est qu'il est à la fois léger et résistant, ce qui permet de réduire la demande hydraulique et évidemment la consommation d'essence. Je dois donc remercier et féliciter Jean et Clément Fortin, deux gars d'idées mais qui peuvent aussi faire progresser leurs concepts vers la réalisation. »

L'un des concepteurs et vice-président d'Inpak, Jean Fortin, confirme que « Du papier à la réalisation complète, il aura fallu peu de temps. Nous avons donc franchi en moins d'un an plusieurs étapes en passant de la conception à la recherche du financement et nous sommes très fiers du délai si court et du produit fini. »

Dès l'automne, les efforts de développement de marchés seront consentis. On peut voir circuler un des camions puisque la compagnie Cascades en utilise un présentement.

NOUVEAU BODYPUMP

Début de la session 12 septembre 2011

Cours de lancement

Judi 8 septembre 18h30
Vendredi 9 septembre 9h
Samedi 10 septembre 9h et 13h
Dimanche 11 septembre 10h

Inscription **OBLIGATOIRE** (23 places dispo.)

Reserver vos places dès maintenant
Places limitées

BODYPUMP
LE COURS EN GROUPE DE MUSCULATION N°1 AU MONDE

Sculptez et tonifiez vos muscles
Brûlez jusqu'à 600 calories par cours

Énergie Cardio

819 477-2221
ENERGIECARDIO.COM



PLUS DE 70 CENTRES AU QUÉBEC

1325, boul. Lemire (angle Saint-Pierre)

L'art de la machine à coudre

Ginette Carrière

Cours

- Cours de couture
- 26 techniques de courtpointe
- Feutrage à sec petits et gros projets
- Broderie à la machine, électronique ou à la main
- Recyclage de vos vêtements
- Coussins divers
- Différents cours de sacs et bourses

819 475-1823
gica53@hotmail.com



Century 21
DU CENTRE
Agence immobilière

Nous protégeons votre transaction à partir de

1%



cell: 819 470-8257
Ann Rotondo.com



cell: 819 388-8877

Branché sur bien Plus™ Marco Courtemanche.com

DRUMMONDVILLE, L'INFINI C'EST MAINTENANT.

PROFITEZ DU NOUVEAU FORFAIT ZONE À L'INFINI.

FORFAIT MOBILE

PARLEZ
À L'INFINI

EXCEPTIONNELLEMENT

32⁹⁵ \$
/MOIS*

AUCUN AUTRE PRODUIT VIDÉOTRON REQUIS

ZONE MONTÉRÉGIE-DRUMMONDVILLE À L'INFINI¹

- Appels locaux illimités à l'intérieur de la zone choisie en tout temps, vers tous les numéros, peu importe le fournisseur de service téléphonique
- Afficheur
- 125 messages texte, photo et vidéo sortants et courriels²
Application V-mail de Vidéotron requise
- Messages entrants illimités; texte, photo et vidéo²
- 50 Mo pour accéder à *Internet sur votre mobile*



1 888 433-6876

VIDEOTRON.COM/MOBILE

Cette offre est uniquement disponible là où le service mobile de Vidéotron est commercialisé. Le comportement et la tarification des services peuvent différer sur le réseau partenaire. Appareil compatible avec le réseau mobile de Vidéotron requis. Frais uniques d'activation en sus. Chaque minute additionnelle (hors-zone - locale ou interurbain ; hors-forfait) coûte 25¢. Frais d'appels interurbains, d'itinérance ou d'autres frais applicables en sus. Taxes applicables en sus. Les services et conditions sont modifiables sans préavis. Certaines conditions s'appliquent. * Cette offre promotionnelle, d'une durée limitée, s'adresse aux nouveaux clients mobiles résidentiels qui s'abonnent au service mobile de Vidéotron ou aux clients mobiles actuels qui ajoutent une ligne mobile à leur compte. Ce tarif promotionnel est valable quel que soit le nombre de services Vidéotron auxquels les clients mobiles résidentiels ont souscrit. Le prix est valable pour 36 mois et le tarif régulier après la promotion sera donné en fonction du nombre de produit auquel le client a souscrit (37,45\$ pour 1 produit, 35,95\$ pour 2 produits, 34,45\$ pour 3 produits et 32,95\$ pour 4 produits). 1. Les délimitations des Zones à l'infini peuvent varier. La disponibilité et la capacité des systèmes, la maintenance et les modifications au réseau, l'équipement des clients, la force du signal, la topographie, l'environnement ainsi que d'autres conditions peuvent influencer sur la réception. Les frais sont facturés selon l'emplacement du site qui reçoit et envoie le signal et non selon votre emplacement. 2. Envoi et lecture de courriels à partir de l'application V-mail de Vidéotron. Dans le cas des abonnés dont l'appareil n'est pas doté de l'application V-mail de Vidéotron (appareils BlackBerry), seuls les messages texte et les messages photo et vidéo sont compris dans les blocs de messages. En itinérance hors Canada, des frais d'itinérance s'appliquent à l'envoi de messages texte. La tarification des messages texte en itinérance hors Canada se fait à l'unité et ne décompte pas le bloc mensuel de messages. En itinérance, des frais de transmission de données peuvent s'appliquer à l'envoi et à la réception de messages photo et vidéo. Dans certains cas, une charge fixe lors de l'envoi d'un message photo et vidéo en itinérance est facturée à l'unité. Il n'y a pas de décompte du bloc mensuel de messages. En itinérance, des frais de transmission de données peuvent s'appliquer à l'envoi et à la réception du courriel mobile. Dans certains cas, il peut y avoir décompte du bloc de messages (si vous avez souscrit à un bloc de messages) ou une tarification fixe à l'unité s'applique si vous n'avez pas de blocs.

VIDÉOTRON

DRUMMONDVILLE
Promenades Drummondville

GRANBY
Galeries de Granby

Le SuperClub VIDÉOTRON

SAINT-HYACINTHE
Galeries de Saint-Hyacinthe

GRANBY
574, rue Principale

SAINT-HYACINTHE
2600, boul. Casavant Ouest

7031-435



Photo : Courtoisie

BENOÎT ARCHAMBAULT... POURQUOI PAS?

« Il ne faut pas traiter les enfants plus petits qu'ils sont, il suffit de leur parler de la bonne façon. »

(OD) Les membres du groupe Mes Aïeux sont des musiciens tous très occupés, mais surtout des passionnés de ce qu'ils font. On le sent dès qu'ils font un spectacle ou une apparition publique. Le multi instrumentiste Benoît Archambault, outre sa participation active dans le groupe, réussit à trouver le temps de s'occuper d'un autre projet très important : les parents ont certainement aussi entendu parler de lui comme étant un talentueux artiste jeunesse!

Malgré son horaire du temps plus que chargé, Benoît Archambault a tout de même pris le temps de rencontrer L'Impact pour parler de son dernier bébé, son livre-disque appelé « Les Pourquoi », qui est en vente depuis ce printemps. Nous avons, par le fait même, dressé un petit bilan de son cheminement de carrière, lui qui a une feuille de route bien étoffée.

« J'ai commencé à faire de la musique quand ma grand-mère est décédée, puisqu'on a hérité d'un piano. Cependant, je n'étais pas dans une famille de musiciens. Un jour, un ami de la famille s'est mis à jouer du piano... j'avais 6 ans et ça a été un déclic pour moi et c'est devenu un rêve! Dans ma jeunesse, je rêvais de jouer de la musique, ou de devenir gardien de but dans la ligue nationale... mais un des deux n'a pas marché! », se souvient Benoît en riant. « Par

la suite j'ai suivi des cours de piano, puis des cours de trompette. La musique fait vraiment partie de ma vie depuis ce temps », ajoute celui qui a fait ses études dans ce domaine. Un peu plus tard, son frère, Stéphane Archambault, lui a proposé de faire partie d'un projet un peu fou appelé Mes Aïeux... a-t-on besoin de vous raconter la suite?

Avec un groupe qui a pris un tel succès ces dernières années, qu'est-ce qui a pu le pousser à faire de la musique pour un public jeunesse? « Parallèlement au groupe, j'enseignais la musique (initiation au piano et cours de chorale) à des jeunes âgés de 6 à 9 ans ». Il composait une petite chanson à la fin de chaque cours qu'il

questions, mais aussi à toute la famille en leur apportant un divertissement original.

INSPIRATION FACILE

Pour un sujet comme « Les Pourquoi », rien de plus facile pour s'inspirer, selon Benoît Archambault : « Les pourquoi, on baigne là-dedans quand on est un parent! Il suffit d'écouter un enfant, et on a l'inspiration! » En plus c'est un sujet divertissant qui s'adresse à tous. « Le fantasme du projet du livre-disque, c'était de pouvoir écouter le disque en voiture, tout en permettant aux enfants de regarder les images du livre pour se divertir. » Benoît est aussi assez fier de dire que certains sujets feront peut-être sourire les « vieux » encore plus que les jeunes

**« JE FAIS CE QUE JE FAIS, PARCE QUE C'EST LE FUN!
JE TROUVE ÇA EXTRAORDINAIRE DE POUVOIR
EN VIVRE. JE NE ME DONNE PAS LE DROIT DE FAIRE
LES CHOSES À MOITIÉ, JE M'INVESTIS TOTALEMENT
DANS MES PROJETS. »**

donnait, et, mine de rien, il en a accumulé une trentaine. « Et un jour, je me suis dit... pourquoi pas un album? et une tournée de spectacles? C'est là que le projet des Pourquoi est né! » Voulant faire un projet pédagogique initialement, cela a évolué en un projet s'étendant à l'échelle familiale, puisque Benoît lui-même est devenu papa entretemps! C'est ainsi qu'il a décidé d'offrir un produit qui intéresserait non seulement les enfants en répondant en chansons à leurs

enfants. D'ailleurs, le souriant musicien précise qu'il ne considère pas ce qu'il fait comme pédagogique : « Il faut que ça soit le fun, car les enfants ont aussi droit à du plaisir. En fait, s'il y a quelque chose de pédagogique dans ce que je fais, c'est surtout dans la musique; je ne fais pas des petites comptines. Les enfants voient de la vraie musique, jouée par des vrais musiciens... c'est très important pour moi. » Cela s'étend jusqu'en spectacle, où Benoît est accompagné

de deux autres musiciens chevronnés : « Je crois que la mission de tout musicien qui joue pour des enfants est de leur donner le goût d'aller voir d'autres spectacles. Si j'arrive à donner envie aux jeunes qui voient leur premier spectacle d'en voir un autre, je peux dire mission accomplie! »

Benoît a été interrogé sur sa technique de composition. Après réflexion, il a expliqué sa vision de la musique en ces termes : « Je compare la composition à une toile; souvent on trouve un filon par erreur, et on développe une idée, on improvise, on cherche puis on trouve quelque chose d'intéressant! » Il admet cependant qu'en tant que musicien, la musique lui vient beaucoup plus rapidement que les mots. Il prend tout de même la peine de commencer par trouver les paroles, avec une petite mélodie. Cette façon de procéder lui semble la bonne puisqu'il écrit déjà de nouvelles chansons pour une suite aux Pourquoi! Selon lui, c'était très probablement le tome 1 d'une longue série! À suivre!

À DRUMMONDVILLE CE 11 DÉCEMBRE

Actuellement en tournée à travers le Québec pour faire connaître son livre-disque aux enfants et leur famille en spectacle, il fera une escale à Drummondville le dimanche 11 décembre à 14 h, à la Salle Léo-Paul Therrien. Les billets sont au coût de 14 \$ (prix régulier). Benoît confirme avoir bien hâte de voir la nouvelle salle de spectacle! Il ajoute : « J'ai surtout hâte de rencontrer les gens, les familles... ça me touche de voir qu'on écoute mon disque ». Il rappelle aussi que ce sera l'occasion pour les enfants de poser leurs questions; ce sera assurément un beau moment à vivre en famille!

RÉOUVERTURE OFFICIELLE DU 400 DE LA RUE ST-JEAN À DRUMMONDVILLE... RÉUSSIE!

Des gens souriants, heureux et emballés ; c'est ce qu'on pouvait apercevoir à l'intérieur du magasin. Que des félicitations pour Madame Danielle Gélinas et Monsieur Daniel Benoît pour cette nouvelle pharmacie moderne.



actualité en bref



Photo : Courtoisie

FESTIVAL DU PORC DE SAINT-NAZAIRE

Le Club optimiste de Saint-Nazaire-d'Acton est fier de sa 31^e édition du Festival du porc, avec, entre autres, les artistes invitées Johanne Blouin et Elizabeth Blouin-Bratwaite. Après leur performance, elles ont signé le Livre d'or de la municipalité, en compagnie de Mme Guylaine Bourgoïn, directrice générale et secrétaire-trésorière, Mme Mélanie Viens, membre du Club optimiste et M. André Fafard, maire de Saint-Nazaire-d'Acton. On les voit à l'arrière-plan sur la photo. Le rendez-vous est lancé pour l'an prochain, les 10, 11 et 12 août 2012!

Tournoi de golf pour Albatros

Pour la deuxième année, le mouvement Albatros organise un tournoi de golf le samedi 10 septembre, au Club de golf le Drummond situé à Saint-Majorique. Près de 144 participants sont attendus pour l'occasion. Le coût des billets de 90 \$ incluent la voiturette motorisée, le souper et évidemment la journée de golf. Il est aussi possible de réserver pour le souper seulement au pour un montant de 25 \$ par personne. Pour information : 819 850-4970.

Pour la fête du Travail

À l'occasion de la fête du Travail, les bureaux des différents services municipaux seront fermés le lundi 5 septembre. Il n'y aura pas de service de transport en commun lors de cette journée. Cependant, les opérations de collecte des bacs (gris, verts et bruns) sont maintenues. Pour signaler une situation d'urgence au Service des travaux publics (une fuite d'eau, un refoulement d'égout, un problème d'aqueduc, des débris sur la chaussée, etc.), il suffit de composer le 819 478-6572 en tout temps.

Retrouvailles à Saint-Majorique

Le dimanche 2 octobre, de 9 h à 16 h, c'est un rendez-vous à la Salle municipale de Saint-Majorique pour les retrouvailles célébrant les 50 ans de l'école Saint-Majorique. Venez au brunch de 9 h à 11 h, au coût de 17 \$; il y aura aussi une prise de photos par groupe scolaire. D'autres activités sont prévues jusqu'à 16 h. Vous pouvez payer votre brunch par chèque à l'attention de Gérard Fréchette, organisateur.

La présidence de la FCE

Paul Taillefer a pris les rênes de la présidence de la Fédération canadienne des enseignantes et des enseignants (FCE). Élu président désigné en 2010, il succède à Mary-Lou Donnelly qui a assumé la

présidence de la Fédération de 2009 à 2011. La FCE est la porte-parole nationale de près de 200 000 enseignantes et enseignants du Canada.

Portion de rue fermée ce dimanche

La Ville de Drummondville informe la population qu'une portion de la rue Heriot sera fermée ce dimanche 4 septembre, dans le cadre de la compétition « Drope la Heriot ». La portion visée est située entre les rues Marchand et du Pont. La rue du Pont sera également fermée, et la circulation automobile sera interdite entre 7 h et 19 h.

Rendez-vous familial

Le Rendez-vous familial aide les personnes à faible revenu pour la rentrée scolaire. Il s'agit de garder vos factures et de communiquer avec eux au 819 478-9322 entre 9 h et midi et de 13 h à 16 h du lundi au jeudi. Des ateliers débutent le 12 septembre; inscrivez-vous vite!

Groupes Populaires Associés

Secrétariat de base et avancé : mardi 6 septembre, de 9 h à midi. Coût : 100 \$ (12 h). Caméra numérique : mardi 6 septembre, de 18 h 30 à 21 h 30. Coût : 60 \$ (9 h). Comment faire un blogue? Jeudi 8 septembre, de 18 h 30 à 21 h 30. Coût : 40 \$ (6 h). Inscrivez-vous au 255, rue Brock ou au 819 477-7525.

Célébration à cœur ouvert

Tous les premiers dimanches du mois à partir du 4 septembre, à 10h30 au CCRSJB, les « Célébrations à cœur ouvert » reprendront. D'une durée d'environ une heure et avec l'Évangile du dimanche, l'accent est mis sur le partage de la Parole. Informations au 819 477-2932.

Imprimerie Lemire, ami du Comptoir

Le Comptoir alimentaire Drummond peut compter une fois de plus sur Imprimerie Lemire comme Ami du Comptoir pour les trois prochaines années. L'entreprise s'occupe notamment de la conception et de l'impression de

ses 43 000 dépliant des campagnes de financement et des guignolées.



Photo : Courtoisie

Un concert contre le cancer

Le funérarium Daniel Vachon (211, rue Lindsay, Drummondville) organise un concert de violon au profit de la SCC. Le spectacle a lieu le 10 septembre prochain à 19 h 30 au funérarium, et les billets sont en vente au coût de 15 \$. Informez-vous au 819 478-1448.

Le CPA Drummond - Saint-Cyrille bien représenté

Plus de 25 patineurs membres du CPA Drummond - Saint-Cyrille ou qui s'y entraînent participaient aux Championnats québécois d'été du 11 au 14 août à Pierrefonds. Plusieurs membres ont offert une performance remarquable, ce qui lance très bien la saison.

Walmart et la Croix-Rouge canadienne s'unissent

Walmart Canada a annoncé que ses magasins de l'ensemble du pays amasseront des fonds pour soutenir les activités de préparation et d'intervention en cas de sinistre de la Croix-Rouge. Organisée du 4 au 31 août dans 329 succursales à travers le pays, la campagne annuelle vise un objectif de financement de 2,8 millions de dollars.



Photo : Courtoisie

Photos et vidéos sur Internet : prudence

Évitez de partager des renseignements personnels et des photos sur Internet, car certains sont devenus victimes d'extorsion. De telles situations sont embarrassantes et il est surtout difficile de réparer le préjudice fait!

La CRÉCQ sur les réseaux sociaux

La Conférence régionale des élus du Centre-du-Québec (CRÉCQ) est maintenant sur Facebook et Twitter! Suivez-les sur ces réseaux pour connaître les développements, les projets et les activités en lien avec le développement du Centre-du-Québec.

Local à louer Commercial neuf

de 1000 à 2500 pi ca
Situé dans le mail commercial au
1100 boul. René-Lévesque
Face au Walmart

Information: 819 478-8338
819 470-0301

Formation en TOUT TEMPS, Flexible et selon VOTRE disponibilité!

ÉCOLE DU ROUTIER DRUMMOND

2235 André C. Hamel
Drummondville, Qc J2C 8A7
819 474-4410

Loi 430

en rafales

LES PATTES DE L'ESPOIR
Le marche-o-thon contre le cancer « Les pattes de l'espoir », qui se déroule à Drummondville le 17 septembre prochain, a lieu au Parc Woodyatt cette année.

SOUPER AU NOIR
Un souper au noir est organisé le vendredi 9 septembre pour financer le projet Kilimira. Le souper, au coût de 20 \$, a lieu à la Maison de la Culture de L'Avenir dès 19 h. Inscription : 819 857-0220.

LE 12 SEPTEMBRE POUR L'ÉCOLE A
Soucieuse de la sécurité et du bien-être des élèves qui y seront accueillis et des membres de son personnel, la CSDC repousse l'ouverture de la nouvelle école A au 12 septembre.

ENTRAÎNEURS DE VEGETTES DU HOCKEY
Si vous avez déjà été entraîneur de hockey mineur d'une actuelle vedette de la LNH, faites savoir votre histoire à pmarineau@hockey.qc.ca avec toutes les informations.

PARCOURS 3
N'oubliez pas qu'il existe un parcours alternatif pour le parcours n°3 du transport en commun de Drummondville pour la durée des travaux sur Lindsay.

INSTITUT DE YOGA DE DRUMMONDVILLE
305 Lindsay, Drummondville
Tél.: 819 475-2512
Colette Lemaire

Invitation le 13 septembre au Chant-prénatal pour info : 819 850-9132

Conférence le 30 septembre sur Hormonothérapie naturel au féminin pour info : 819 472-4765

YOGA PHYSIQUE (POUR TOUS)
Info : Françoise Daigle 819 474-2741

TAÏ CHI CHUAN
Info : Gertrude Fontaine 819 472-4765

275 000 \$ POUR LE PROGRAMME RÉNOVILLAGE

LA MRC DE DRUMMOND POURRA SOUTENIR SA RÉNOVATION RÉSIDENTIELLE

(GL) Pour une quatorzième année, la MRC de Drummond propose aux résidents des municipalités de son territoire le programme d'aide à la rénovation domiciliaire RénoVillage.

Le soutien financier auquel un demandeur a droit est établi en fonction du revenu et de la taille du ménage.

RénoVillage s'applique dans toutes les municipalités de moins de 5000 habitants de la MRC de Drummond. Dans la ville de Drummondville, incluant les secteurs de Saint-Charles-de-Drummond, de Saint-Joachim-de-Courval et de Saint-Nicéphore, le programme couvre seulement les zones non desservies par un réseau d'aqueduc ou d'égout.

NATURE DES TRAVAUX

La maison ou le logement doit nécessiter

des travaux d'au moins 2000 \$ qui visent à corriger une ou plusieurs déficiences majeures relatives à l'un des éléments suivants : la structure, la charpente, la plomberie, le chauffage, l'électricité et la sécurité incendie. Les travaux doivent être effectués par un entrepreneur possédant une licence appropriée de la Régie du bâtiment du Québec.

Financé par les gouvernements du Canada et du Québec, RénoVillage est administré par la Société d'habitation du Québec (SHQ) et son application est confiée aux MRC. Dans Drummond, une somme de 274 \$ est disponible pour l'exercice budgétaire 2011-2012.

COMMENT DEMANDER L'AIDE FINANCIÈRE

Vous devez d'abord communiquer avec

la municipalité ou la MRC, selon le cas. On vous aidera à déterminer votre admissibilité au programme et on vous indiquera les documents que vous devez fournir pour constituer votre dossier.

Par la suite, un inspecteur accrédité ira visiter le bâtiment pour dresser la liste des travaux admissibles. En vous basant sur cette liste, vous devez obtenir une ou des soumissions d'entrepreneurs possédant une licence appropriée de la Régie du bâtiment du Québec et transmettre à votre municipalité ou à votre MRC la soumission de l'entrepreneur qui exécutera les travaux.

Enfin, la municipalité ou la MRC complètera votre dossier et, si tout est conforme, vous fera parvenir un certificat d'admissibilité indiquant le montant de l'aide auquel vous avez droit et vous autorisant à commencer les travaux.

Lorsque les travaux seront terminés, l'inspecteur accrédité ira vérifier s'ils ont été réalisés conformément au devis et fera rapport à la municipalité ou à la MRC. Sur approbation de celle-ci, le montant de l'aide auquel vous avez droit vous sera versé.

AUTRES PROGRAMMES

La MRC de Drummond est également mandatée par la SHQ pour offrir des programmes d'aide à l'adaptation de domicile s'adressant aux personnes handicapées (PAD) et aux aînés autonomes (LAAA), ainsi qu'un programme à l'intention des propriétaires dont la résidence nécessite des réparations urgentes (PRU). Des informations additionnelles peuvent être obtenues en composant le 819 477-2230 ou en visitant le www.mrcdrummond.qc.ca/renovation.

Source MRC de Drummond

Mettez du cœur dans vos labours

Série T-7 de 135 à 215 HP



Machinerie
C. & H. Inc.



**NEW HOLLAND,
LES ÉQUIPEMENTS AGRICOLES
LES PLUS VENDUS SUR LA PLANÈTE !**

La vraie force des agriculteurs



Client approuvé



Nos tracteurs T-7 avec les nouveaux moteurs Tier IV ont du cœur

Essayez et comparez, contactez-nous pour une démonstration dans votre champ

12, route 122, sortie 170
SAINT-GUILLAUME

mch@machineriech.com

819 396-2185
sans frais 1 800 268-3088



Quelques conseils pour s'étirer doucement

D'abord, souvenez-vous des précautions ci-dessous :

- Ne confondez pas étirement et échauffement ! La période d'échauffement sert à augmenter la température de votre corps et de vos muscles. L'échauffement peut être composé d'exercices d'étirements, mais exécuter de façon très sécuritaire et vers la fin de la période d'échauffement. Les étirements sélectionnés pendant l'échauffement ainsi que lors du retour au calme visent à assouplir et délier vos muscles. Par contre, si l'activité physique qui suit votre échauffement exige une bonne amplitude de mouvement, vos étirements seront plus spécifiques et en plus grand nombre.
- Ne vous étirez pas jusqu'au point de ressentir de la douleur, cela pourrait blesser un muscle qui serait surétié.
- Étirez-vous très lentement, surtout un muscle froid parce que les fibres de vos muscles résisteront à l'allongement que l'on désire provoquer avec les étirements.
- Évitez tout mouvement d'étirements avec rebond, sauf si vous êtes déjà athlétique, très souple et surtout bien échauffé.
- Choisissez des étirements qui sont adaptés à votre condition physique. Si l'amplitude de mouvement de l'une ou de plusieurs de vos articulations est limitée, respectez cette limite et tenez-en compte dans votre routine d'étirements. Le degré de flexibilité et de laxité ligamentaire varie beaucoup d'une personne à l'autre. Rappelez-vous seulement de cesser tout étirement qui cause une douleur ou une sensation désagréable.
- Essayez de pratiquer des étirements qui ont un lien avec l'activité physique que vous aller pratiquer. Chaque type d'activités physiques et chaque sport sollicite de façon différente la flexibilité de vos articulations et la souplesse de vos muscles. Tentez alors d'intégrer quelques exercices d'étirements particuliers à votre pratique de l'activité physique.
- Étirez-vous en respirant ! Il faut penser à respirer lors des exercices d'étirements, cela facilite l'allongement du muscle. Penser à ralentir votre respiration pendant le maintien des étirements. Cela vous aidera aussi à chasser les tensions musculaires dues au stress.

CULTURE CENTRE-DU-QUÉBEC DE LA FORMATION TOUT L'AUTOMNE

(OD) Culture Centre-du-Québec offre sa nouvelle programmation de formation continue pour l'automne 2011. Il est encore temps de vous inscrire pour la plupart d'entre elles. Voici les neuf formations qui vous sont offertes, avec les dates importantes à mémoriser :

- Initiation au site Internet de la BANQ, le mardi 20 septembre / Date limite d'inscription : mardi 6 septembre
- Gouvernance stratégique, le mercredi 5 octobre / Date limite d'inscription : mercredi 21 septembre

- Partenariat d'affaires et réseautage, le mardi 18 octobre / Date limite d'inscription : lundi 3 octobre
- Wordpress-2, le samedi 22 et le dimanche 23 octobre / Date limite d'inscription : vendredi 7 octobre
- Autoproduction dans le monde du disque et du spectacle, le mardi 1^{er} novembre / Date limite d'inscription : vendredi 14 octobre
- L'art de présenter un projet culturel comme un projet d'affaires, le jeudi 10 novembre / Date limite d'inscription : mercredi 26 octobre
- Le droit d'auteur pour les artistes des arts de la scène, le samedi 19 novembre / Date

- limite d'inscription : lundi 7 novembre
- Ma carrière : comment les médias sociaux peuvent faire partie des solutions, le mardi 22 novembre / Date limite d'inscription : mardi 8 novembre
- Les bénévoles : un actif à mobiliser, le mardi 29 novembre / Date limite d'inscription : le vendredi 28 octobre

Saviez-vous que la dernière année fut une année record concernant la formation continue? En effet, en 2010-2011, Culture Centre-du-Québec a offert un total de 22 formations, ce qui a permis à 148 personnes de parfaire leurs connaissances. Profitez-en vous aussi en remplissant les formulaires au www.culture.centre-du-quebec.qc.ca.

La Téléphonie gratuite!

L'enregistreur HD aussi!

Là tu parles.



Optez pour le trio HD de Cogeco et obtenez pendant 2 ans :

Ligne téléphonique de base à **0\$**¹ + Location d'un enregistreur HD à **0\$**²

1 866 539-3288 • Cogeco.ca

COGECO
Comment peut-on vous aider?

Visitez notre kiosque Cogeco ou l'un de nos détaillants : Kiosque Cogeco, Promenades Drummondville • Centre HI-FI, 755 boul. René-Lévesque • Drummond Info Plus, 1030, boul. St-Joseph • Dumoulin, 740, boul. St-Joseph • Électro Info Drummond, 306, rue Hériot • ETC Informatique, 1885, boul. St-Joseph • Extra Ordinateur, 533, rue St-Jean • Future Shop, 850, rue Hains • Stéréo Plus, 700, boul. René-Lévesque • Zellers, 755, boul. René-Lévesque

Offert là où la technologie le permet. Certaines conditions s'appliquent. Taxes en sus. Les prix Télé incluent des frais récurrents de 1,5 % perçus pour le Fonds pour l'amélioration de la programmation locale (FAPL) du CRTC. Les frais FAPL sont applicables seulement dans certaines régions en fonction des règles du CRTC. Des frais non récurrents d'installation et/ou d'activation peuvent s'appliquer. Ces offres se terminent le 10 octobre 2011 et ne peuvent être combinées à aucune autre promotion pour le même service. Il ne faut pas avoir été abonné à ce service au cours des 180 derniers jours pour profiter de la promotion sur ce service. Pour profiter de ces promotions, il faut être abonné aux services Télé, Téléphonie résidentielle et Internet haute vitesse. Période minimale d'engagement de 24 mois pour bénéficier des prix promotionnels. Des frais de résiliation seront facturés si le client met fin à son service avant la fin de la période d'engagement. Les frais de résiliation seront le moindre de 50 \$ ou 10 % du total des frais mensuels restants à la période d'engagement pour chacun des services. Si le client met fin à l'un ou l'autre de ses services avant la fin de la période promotionnelle de 24 mois, les frais mensuels courants en vigueur s'appliqueront pour les services restants. Le paiement préautorisé ou par carte de crédit ainsi que le regroupement des services sur une seule facture sont requis pour profiter de ces promotions. Les tarifs s'adressent exclusivement aux résidents de St-Hyacinthe et Drummondville habitant sur le territoire desservi par Cogeco.1) Cette offre s'applique au service de Téléphonie résidentielle et comprend un crédit mensuel de 19,99 \$ pendant les 24 premiers mois. Au terme de la période promotionnelle de 24 mois, le tarif courant combiné en vigueur s'appliquera. Applicable à tout client qui complète sa connexion, en ajoutant 1, 2 ou 3 services. 2) Cette offre comprend un crédit mensuel de 19,99 \$ sur les frais de location mensuels courants en vigueur d'un enregistreur HD pendant les 24 premiers mois de location. Au terme de la période promotionnelle de 24 mois, les frais de location mensuels courants en vigueur s'appliqueront. Pour profiter de cette offre, il faut être un nouvel abonné du service Télé HD avec un abonnement à l'un des forfaits Sélectif, Passeport ou Franco.



L'instigateur et organisateur principal de cet événement est Martin Dupont, directeur général de la SDED : « Les commentaires provenant des équipes qui parcourent les événements du même ordre ont été des plus positifs, Ils nous ont confirmé que Drummondville est l'endroit qui offre la meilleure visibilité et ils considèrent notre organisation en premier plan. Nous sommes très satisfaits de l'achalandage pour les deux journées, malgré qu'il y ait eu un peu de pluie le dimanche. Les équipes des entreprises ont été plus nombreuses cette année avec 7 de plus pour 45 au total. Cela nous incite à poursuivre dans la même veine tout en peaufinant encore plus. Je félicite donc toutes les équipes participantes en leur disant : À l'année prochaine! »

Ces 20 et 21 août, le Parc Sainte-Thérèse de Drummondville accueillait le 3e Rendez-vous des bateaux-dragons, offrant à la fois un volet compétitif (samedi) et corporatif (dimanche). Cette édition a, une fois de plus cette année, été un franc succès. Voici les moments forts de cette fin de semaine relevée.



ADS Canada



Bluberi



Le cégep de Drummondville a fini en 3^e place de la catégorie A Intermédiaire, repartant avec un chèque de 250 \$.



Assuraction Pépin Assurances



Boire et frères



Centre Jeunesse Mauricie Centre-du-Québec



Auto Importées NS



Buropro



Un chèque de 2000 \$ attendait l'équipe du Collège Saint-Bernard, qui a terminé en 2^e position de la catégorie A Sport.



Banque Nationale Groupe Financier



Caisse Desjardins Drummondville



Construction Martin Carrière



C'est Canimex qui a été le grand gagnant de la catégorie A Intermédiaire lors de cette 3^e édition. L'entreprise repart avec un montant de 750 \$ pour sa victoire.



CRÉ Centre-du-Québec





20 et 21 août 2011 — Au parc Ste-Thérèse
**3^E RENDEZ-VOUS PROVINCIAL
 DES BATEAUX-DRAGONS**



CSSS



Groupe SM International



Journal L'Impact



Exp.



Gymnase Drummond



Métallus



Faucher, Gauthier, architectes et ARCOP



Innovation Paysagées Ladouceur



Micro Bird



FBL comptables agréés



Jeune Chambre de Commerce de Drummond



NMédia Drummondville



Femprio



Journal L'Express



Norampac Drummondville



Merci à tous les participants!



NRJ Rouge FM



SDED



Technologie Humanware



Olymel Drummondville



SGT 2000



Transport Bourret



Plancher Mercier



Soprema (Mammouth boat) a été l'équipe qui a fait le plus de vagues lors des compétitions du dimanche, repartant avec les grands honneurs et un chèque de 3000 \$.



Venmar Ventilation



R. Vaillancourt Portes et fenêtres a terminé en troisième place dans la catégorie A Sport, se méritant un montant de 1000 \$.



Soprema (Resisto boat)



Ville de Drummondville



Samson Belair Deloitte et Touche



Soucy



Waste Management est sur la deuxième marche du podium de la catégorie A Intermédiaire et s'est mérité un chèque de 500 \$.

Merci à tous les participants!





FAITES PARTIE DE LA SOLUTION

Pourquoi participer ?

Votre programme de collecte de matières organiques vise à détourner les résidus organiques du site d'enfouissement vers un centre de compostage. Au centre, les matières organiques collectées sont transformées et valorisées en compost. De plus, en participant à la collecte, vous contribuez à diminuer les émissions de gaz à effet de serre.

Pourquoi opter pour des sacs de papier ?

Les sacs de papier sont fabriqués de matériaux complètement naturels et conçus pour se décomposer entièrement dans le sol; les sacs de plastique ne se décomposent pas.

Les sacs pour résidus de cuisine et les doublures de papier **SAC AU SOL**[®] sont conçus pour garder votre bac brun et votre bac de cuisine propres tout en respectant les consignes du programme municipal.

- **100 % compostables**
- **Sans plastique**
- **100 % papier**

L'AFFAIRE EST DANS LE SAC!



Cellulose Naturelle



Papier compostable en papier

www.sacausol.com

Offre d'emploi

Infographiste

Poste à temps plein

Responsable de faire le montage du journal, ainsi que le transfert à l'imprimeur, l'infographiste réalise également des publicités à partir des éléments qui lui sont fournis, pour le journal.

Exigences

- Diplôme en infographie (ou toute autre formation jugée pertinente)
- Maîtrise de la Suite CS4 (Illustrator, Photoshop et InDesign) sur la plateforme Mac OS X
- Proactivité, dynamisme, souci du détail et minutie
- Bonnes aptitudes à gérer la pression et à respecter de courts délais
- Capacité à gérer une équipe de travail
- Capacité à travailler en équipe
- Maîtrise de la langue française parlée et écrite

Toute personne intéressée par ce poste doit faire parvenir son curriculum vitae à :

L'IMPACT de Drummondville • A/S Geneviève Ally
1425, BOUL. ST-JOSEPH LOCAL 1 • DRUMMONDVILLE, J2C 2E5
Télécopieur: 819.445.7001 • gally@limpact.ca



7043-435

Un emploi en **FRANCE** t'intéresse?

DEVIENS Responsable d'animation!

Contrats saisonniers renouvelables. Avion, hébergement, repas, assurances INCLUS

<http://animfrance.cegep-rdl.qc.ca>

Cégep de Rivière-du-Loup
Service de la formation continue

Bâtir un monde de justice

Développement et Paix

1 888 234-8533 www.devp.org

CAMELOTS
PORTE-À-PORTE ET RURAL DEMANDÉS

Pour la distribution du journal L'Impact dans les secteurs :

- Saint-Charles,
- Drummondville,
- Saint-Joachim,
- Notre-Dame-Du-Bon-Conseil
- Saint-Léonard-D'Aston

- Revenu supplémentaire intéressant
- Responsabilité et débrouillardise exigées

6087-417

QUEBECOR Réseau Media
IMPRIMERIE ET DISTRIBUTION

Communiquez avec :
Nathalie ou André au 450-568-6882

CONCEPT-AIR

CHEF DE FILE EN FABRICATION ET INSTALLATION DE DÉPOUSSIÉREURS INDUSTRIELS EST À LA RECHERCHE D'UN :

SOUDEUR (avec expérience)

Tâches : Souder au MIG
Soudure sur acier

Exigences : Expérience minimum de 3-5 ans
Capable de travailler en équipe
Autonome
Responsable

Horaire : Temps plein de soir, permanent

Salaire : À discuter, selon expérience

7044-435

Veillez faire parvenir votre C.V. par courriel au :
ahamel@concept-air.ca

ou vous présenter au :
1839 Boul. St-Joseph Ouest, St-Majorique (QC)

CE SAMEDI 10 SEPTEMBRE

LA FAMILLE EST ATTENDUE AU VQA



Les organisateurs de l'événement vous attendent en grand nombre ce samedi 10 septembre.

(OD) La Fondation Sainte-Croix / Heriot invite la population à sa désormais traditionnelle journée familiale sous le thème de la Nouvelle-Orléans. Cette 5e édition se déroulera le 10 septembre 2011 entre 10 h et 18 h sur le site du Village québécois d'antan.

L'objectif de cette journée spéciale est ambitieux : amasser 100 000 \$, qui seront orientés vers la Pédiatrie de l'Hôpital Sainte-Croix ainsi que la Clinique spécialisée des jeunes adultes. De nombreux partenaires et présentateurs permettront l'atteinte de cet objectif.

Sous le thème, les couleurs et le son de la Nouvelle-Orléans, petits et grands sont attendus pour vivre cette journée hors du commun, à un prix dérisoire. En effet, les adultes sont admis au coût de 10 \$, et les enfants, 5 \$. De nombreuses activités sont prévues pour toute la famille : ateliers de maquillage, jeux gonflables, clowns, parade... Les participants auront aussi accès aux maisons du Village s'ils le désirent!

L'activité sera remise au lendemain en cas de pluie.

La Fondation Sainte-Croix / Heriot souhaite souligner l'apport exceptionnel de tous les partenaires, commanditaires, collaborateurs, bénévoles et la population qui participe en grand nombre depuis maintenant cinq ans. L'investissement de tous permet au CSSS Drummond de se développer pour offrir un meilleur service aux personnes malades, grands bénéficiaires de cette générosité collective. Grâce au succès des quatre dernières éditions, une somme totale de 293 000 \$ a été remise au département de pédiatrie de l'Hôpital Sainte-Croix, permettant l'acquisition de nombreux équipements qui ont bénéficié aux jeunes patients.

Ne manquez pas cette ambiance de fête familiale unique à Drummondville, est contribuez à votre façon à l'amélioration de la qualité des soins prodigués en pédiatrie à votre centre hospitalier. Vous êtes attendus en grand nombre ce 10 septembre, au nom de la famille!

Pulsion SUZUKI
819 395-4040 DRUMMONDVILLE

Recherche Gérant (te) de service

Expérience dans le domaine de la moto, VTT, motoneige.
Salaire selon l'expérience
Temps Plein

7037-435

Venir Porter votre C.V. au 150-D route 122 St-Germain

La Tablée populaire

474-3245

Vitrine professionnelle

Claude Parenteau

Orthothérapeute
Thérapie sportive et industrielle

1 819 479-2377
sur rendez-vous

2435 des Albatros, Drummondville

6741-427

3930-332

Centre d'équitation Poliquin

À Partir de 15\$

- Randonnée en forêt
- Cours d'équitation
- Activités pour enfants
- Pension de chevaux

On veut s'occuper de vous!

819-336-3130

X PIEUXXTRÊME
FONDATEURS À TOUTE ÉPREUVE

GARANTI À VIE
CONTRE LES MOUVEMENTS DUS AU GEL

Pieux vissés galvanisés
Estimation gratuite

Cabanon • Chalet • Patio • Abri auto
Corde à linge • Lampadaire

www.pieuxxtreme.com

819 314-0910

Sans frais : 1 877 839-3911 1710, rue Tristan Saint-Cyrille-de-Wendover

CCMC 13353-R
RBO : 8333-1413-41 Membre APCHQ

6005-416

5 mythes au sujet de la maternité et des nourrissons



Certains mythes concernant la maternité sont tenaces; ils sont malheureusement véhiculés dans la société depuis longtemps. Ils ne s'appuient pas sur des faits scientifiquement reconnus, mais sur des croyances populaires. Pour sonner le glas de ces mythes, voici quelques faits!

Mythe : La forme et la hauteur du ventre de la femme enceinte peuvent indiquer le sexe du bébé.

Fait : La croyance qui veut qu'un ventre bas signifie la venue d'un garçon et qu'un ventre haut signifie l'arrivée d'une fille est fautive : la forme et la hauteur du ventre sont déterminées entre autres par le tonus musculaire, le tonus utérin et la position du bébé. Porter le bébé bas peut aussi indiquer qu'il a descendu plus bas dans le bassin, pour préparer l'accouchement.

Mythe : La douleur de l'accouchement est insupportable.

Fait : L'accouchement cause une douleur, mais pas forcément une souffrance. Une préparation prénatale orientée vers la détente, les respirations, les massages

et les positions peut aider à moins ressentir la douleur. Pour la soulager, il existe des analgésiques puissants comme la péridurale. Cependant, cet analgésique comporte des effets secondaires possibles, comme l'utilisation accrue de ventouses.

Mythe : Les femmes dont les seins n'ont pas grossi pendant la grossesse ne produiront pas assez de lait.

Fait : C'est faux! Très peu de femmes ne peuvent pas produire assez de lait (celles-ci peuvent quand même allaiter, tout en donnant des compléments). Dans la réalité, la grosseur de la poitrine n'affecte en rien la production de lait. Ce sont les glandes mammaires qui sont responsables de la sécrétion du lait, et ce qui stimule sa production, c'est la fréquence à laquelle le bébé va au sein, ainsi que l'efficacité des tétées.

Mythe : On devrait donner des céréales aux nourrissons qui ne font pas leurs nuits.

Fait : Que le bébé soit allaité ou nourri au lait maternisé, il n'y a pas d'urgence à introduire les céréales. On recommande de ne pas le faire avant l'âge de six mois :

avant cet âge les nourrissons n'ont pas les enzymes nécessaires pour bien digérer les céréales. Donner des céréales trop tôt peut même causer des maux de ventre et nuire au sommeil! Par ailleurs, il faut savoir qu'une nuit de bébé équivaut à seulement cinq ou six heures de sommeil consécutives. Et ce ne sont pas tous les bébés qui font leurs nuits à quatre mois!

Mythe : Les enfants n'ont plus besoin du vaccin RRO, car aujourd'hui personne n'a plus ces maladies.

Fait : Le vaccin RRO protège les enfants contre la rougeole, la rubéole et les oreillons, des maladies dangereuses, voire mortelles — chaque année, la rougeole tue 250 000 enfants dans le monde. Selon la Société canadienne de pédiatrie, quand les taux de vaccination diminuent, les maladies réapparaissent. Il y a encore des manifestations de rougeole, de rubéole et d'oreillons au Canada, entre autres dans les collectivités où de nombreuses personnes ne sont pas vaccinées.

Urgence-Vie
aide aux jeunes mamans, entre 16 et 30 ans, qui sont dans le besoin.

Les jeunes mamans trouvent les articles nécessaires aux soins de base pour leurs poupons : couches, vêtements et soutien matériel aux plus démunies.

155, rue St-Marcel, Drummondville
819 472-7292

La Fondation Réveil sollicite à nouveau votre générosité.

Bracelets d'allaitement ou aide mémoire.

Ce bracelet d'allaitement très coquet vous aidera à garder en mémoire l'heure du dernier boire, ainsi que le sein qui fut allaité par votre bébé pour la dernière fois. Le fonctionnement est très simple : votre bracelet comporte 12 billes avec un numéro représentant les heures et entre chacun de ces chiffres, vous y retrouverez quatre billes représentant les intervalles de 15 minutes. Vous n'aurez ensuite qu'à placer la breloque fournie avec votre bracelet à l'endroit approprié (selon l'heure à garder en mémoire) et à porter votre bijou du côté gauche ou droit, selon le côté que vous aurez allaité la dernière fois. Avec les heures de sommeil en moins, ce bracelet d'allaitement s'avère être une solution efficace pour maman afin de garder en mémoire les heures de boire.

Il peut ensuite servir pour d'autres usages: nombre de couches souillées, heure des prises de médication ou de rendez-vous, etc...

819 818-9125
emilie_nault@hotmail.com



Studio IZIMAGES
888-479-8684

Une session de photographie qui vous fera bouger, rire et vous amuser!

Service attentionné, studio spacieux et photographes professionnels vous mettrons à l'aise pour des photos réussies.

Session photo de 1 heure
1 photo 8x10 et 3 photos 4x6 dans un cadre
valeur de 140\$

Promo fin d'été à 75\$

© cette promotion est valide en semaine du lundi au jeudi. Du 1^{er} septembre au 30 septembre 2011

www.studioiziimage.com



Jean Coutu

ne souhaite
que du bonheur pour
bébé et maman...



Personnelle

**Nos vedettes
cette semaine**
En vigueur du 1er au 7 septembre 2011

Enfamil A+
Liquide concentré
Régulier, soya, sans lactose
46⁹⁹\$
(rég. : 49,99\$)
12 x 385ml



Prénatal et post-partum
Vitamines et minéraux
pour la futur maman
120 comprimés
18⁹⁹\$



La mère poule
Fruits ou légumes
6 x 59ml
4⁹⁹\$/ch
(rég. : 5,49\$/ch)

Lingettes de bébé
Aloès et vitamine E
Hypoallergène
Parfumé ou non-parfumé
paquet de 80
3⁴⁹\$



Pampers
Lingettes recharges sélectionnées
Paquet de 216
7⁹⁹\$
(rég. : 8,49\$)
Pampers



Cure-oreilles
Tige flexible et résistante
paquet de 500
2⁹⁹\$



Couches Shrek
Personnelle ultra-minces
super absorbantes unisex
Languettes extensibles et solides
Doubleur hypoallergène
22⁹⁹\$



Bumpers
Ultra-minces
Couches, produits sélectionnés
7⁹⁹\$/ch
(rég. : 9,49\$/ch)

www.jeancoutu.com

Jeudi	Vendredi	Samedi	Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi
1 ^{er}	2	3	4	5	6	7

*détails en succursale

161, Heriot
Drummondville
819 477-5871

400, St-Jean
Drummondville
819 474-1024

895, Boul. Foucault
Secteur Saint-Charles
819 477-3343

4534, Boul. St-Joseph
Secteur Saint-Nicéphore
819 472-7442

520, Boul. St-Joseph
Drummondville
819 472-3003



Photo : Courtoisie

Les œuvres de Manon Morissette vont stimuler votre imagination lors de l'interprétation de celles-ci.

d'initier les gens à l'art abstrait. En septembre, notre artiste solo offrira une exposition qui innove au plan de la présentation par la superposition de l'ensemble de l'œuvre dans l'espace. Cette pratique élaborée par l'artiste amène une nouvelle dimension à l'interprétation de ses œuvres. Spontanéité, intuition et lumière sécurisante qui nous situe dans l'espace. Des œuvres mettant en place profondeur et mouvement.

Lise Des Rosiers nous présente « Vision du Nunavut » après un voyage dans le nord du Québec. Les nouvelles œuvres qu'elle présente ici sont empreintes des paysages du Nunavut et d'un quotidien dépouillé d'artifices. Carole Bélisle présente « Têtes, corps et mouvements... » Ses toiles représentent des personnages, parfois des têtes sans corps, parfois des corps sans tête, et soudainement,

UN MOIS CHARGÉ POUR LA GALERIE D'ART HERIOT

Dans le cadre de ses expositions mensuelles, la Galerie d'art Heriot reçoit une exposition solo, deux exposantes invitées, et une exposition collective en septembre. Ce vernissage riche en contenu vous est présenté en 5 à 7 ce 1^{er} septembre!

Une nouvelle exposition de Manon Morissette est née. L'objectif entourant le projet est

l'enchevêtrement des deux... Leurs côtés vaporeux questionnent sur une présence absente ou même, une absence présente.

Ces artistes sont bien évidemment présentes ce 1^{er} septembre lors du vernissage. C'est un rendez-vous, et vous aurez certainement l'occasion d'en savoir plus sur leur processus de création!

Transmutation à Durham-Sud

Du 1^{er} au 30 septembre 2011, la Galerie MP Tresart présente une nouvelle exposition solo : Transmutation de l'artiste Liam G. Déziel. À la suite d'un voyage marquant au Vietnam, elle présente une série d'œuvres inspirées de cette rencontre fascinante d'un peuple qui a été pour elle une véritable révélation, une Transmutation. Une vive passion inspire Liam G. Déziel, nourrissant ces œuvres captivantes d'un chant intime s'entonnant en mouvements continus. L'artiste laisse jaillir un tourbillon d'émotions à travers ses créations.

En plus des œuvres de Liam G. Déziel, on peut compter sur la présence d'œuvres de nouveaux artistes à la Galerie, comme Nö, Didier Chiarabini et Cathy Jolicoeur. On y présente aussi un nouveau cycle des œuvres de Pierre Lemay. Les œuvres de Patrick Perreault, Nina Julien, Mélanie Poirier, Monique Daneau, Daniel Giroux, Diane Lacombe et Lise B. Tétéreault se révéleront également mises en lumière.

Le vernissage de l'exposition Transmutation de Liam G. Déziel aura lieu ce 3 septembre à 14 h. Vous y êtes chaleureusement invités pour rencontrer les artistes présents et déguster des chocolats fins! L'entrée est toujours gratuite! Soyez-y!

La Galerie MP Tresart annonce également qu'elle participera à la 1^{re} édition du « Salon International d'Art Contemporain de Montréal », qui aura lieu du 13 au 16 octobre au Marché Bonsecours, dans le Vieux-Montréal.

Quoi faire cette semaine?

DRUMMONDVILLE

- Le Parc St-Frédéric accueille l'Harmonie de Drummondville ce jeudi 1^{er} septembre. Ce spectacle gratuit est remis au lendemain en cas de pluie.
- Le Centre culturel Saint-Jean-Baptiste présente deux dernières représentations de La sainte paix de la troupe de Gilles Latulippe, ces vendredi 2 et samedi 3 septembre à 20 h. Le billet est 28 \$.

câble 3 | tvcogeco.com

Des vraies nouvelles d'ici!



5211-402

Claudie Théberge
claudie.theberge@cogeco.com

Connecté sur Drummondville

Mardi au dimanche à 18h15
Consultez l'horaire sur tvcogeco.com pour les autres diffusions

TVCOGECO
Exclusif aux clients COGECO

Gala mode fashion

Mettant en vedette
en chansons & animation
Nathalie & Ève Simard
et François Thériault

LE 23 ET 24 SEPTEMBRE 2011 À 19H30
Hôtel Best Western de Drummondville
915, rue Hains

photo: Eric Blanchard

Gagnants de cette semaine:
Véronique Pelletier, Rose-Ange Roy, Chantal Blouin Marquis, Gérard Beaudry, Nicole Fafard

Organisation par Sylvain Delorme, père adoptif de 5 enfants.
En collaboration avec l'Association Emmanuel
Organisme de charité qui favorise l'adoption d'enfants à besoins spéciaux

Billet : 35\$ En vente chez : Disques et rubans international: 104, rue Marchand, 819.474.2696
(ne incluses & requi d'impo) Coiffeur & Styliste Sylvain Delorme: 567, rue St-Jean, 819.314.0935
Boutique NathaliÈve : 565, boul. St-Joseph, 819.472.7398

Son et éclairage: 7010-435

Code Orange

Un théâtre musical au profit d'organismes régionaux



Photo : Courtoisie

Les 1^{er}, 2, 3, 8, 9 et 10 septembre, à 20 h, ainsi que le 11 septembre à 14 h, vous êtes invités à assister à la pièce de théâtre musical fantaisiste Code Orange, une œuvre inédite de l'auteure Jocelyne Vallières présentée à la salle Anaïs Allard-Rousseau de Trois-Rivières. La pièce est présentée au profit de trois organismes du réseau de la santé et des services sociaux desservant la région Mauricie/Centre-du-Québec, soit l'Association de paralysie cérébrale (APC), la Fondation des traumatisés crânio-cérébraux (FTCC) et la Société Parkinson (SP). Les billets, au coût de 22 \$, sont en vente à la Billetterie de la salle J. A. Thompson.

Concours

Gala mode fashion

Pour participer
Déposez votre coupon dûment rempli à la Boutique NathaliÈve ou au bureau du Journal L'Impact. et courez la chance de gagner une des 20 paires de billets pour le Gala Mode Fashion (valeur de 70\$ chacune).

5 paires de billets par semaines seront pignées : 23 août à 16h, 30 août à 16h, 6 septembre à 16h et le 13 septembre à 16h. au bureau du Journal L'Impact, situé au 2345, rue St-Pierre, Drummondville.

Les gagnants seront contactés par téléphone. Les coupons de participation sont conservés dans les boîtes de tirage tout au long de la promotion.

Nom : _____
Adresse : _____
Ville : _____
Téléphone : _____

INCIDENT ET FERMETURE DE LA CENTRALE DE GENTILLY-2 AUSSANT ET BLANCHET RÉITÈRENT UNE POSITION CONCERTÉE

(GL) Les deux députés centriquois Jean-Martin Aussant député indépendant de Nicolet-Yamaska ainsi que le député de Drummond et porte-parole de l'opposition officielle en matière d'immigration, des communautés culturelles et de langue, Yves-François Blanchet, ont cru important de faire front commun alors que la centrale a dû être fermée la semaine dernière suite à une défectuosité dans une conduite de ventilation ainsi qu'une fuite de deux cents litres d'eau lourde radioactive.

Donc, avec l'entretien annuel qui commence vendredi de cette semaine, l'arrêt pourrait durer au total une période de 70 jours. Durant cette fermeture, il y aura réparation d'une vanne pneumatique située dans le bâtiment du réacteur. Il s'agit d'un endroit hautement sécurisé. D'autres travaux étaient d'ores et déjà prévus à partir de vendredi, mais il faudra rétablir la ventilation avant de le faire. La Commission canadienne de sûreté nucléaire aurait été mise au courant. À n'en pas douter, ces défectuosités pourraient fournir de l'eau au moulin pour les opposants au nucléaire au Québec.

Par voie d'un communiqué conjoint, les deux députés ont réitéré leur demande qu'Hydro-Québec procède au déclassement de la centrale nucléaire de Gentilly-2. On se souviendra que la fuite a été causée par un défaut de conception des vannes de drainage, problème qu'Hydro-Québec connaissait avant l'accident mais qu'elle n'avait pas jugé pertinent de corriger.



Hydro-Québec investirait plus de 1,9 G\$ dans la réfection de la centrale de Gentilly-2. Cette réfection de la centrale, d'une puissance installée de 675 MW, permettrait d'en prolonger l'utilisation jusqu'à l'horizon 2040. Le projet comporte deux volets : la réfection de la centrale de Gentilly-2 dont les travaux consisteront principalement en la réfection des composants du réacteur, le remplacement des ordinateurs de contrôle et le remplacement des composants du groupe turbo-alternateur ainsi que la construction des installations de gestion des déchets radioactifs solides (IGDRS), phase 2.

« Hydro-Québec n'a même pas daigné répondre aux nombreuses questions que cet incident a soulevées. Il semble bien qu'elle veuille répéter l'exploit de remporter le Prix Noirceur remis par les journalistes du Québec à l'organisme le moins transparent, a ironisé Jean-Martin Aussant. D'ailleurs, ce n'est rien pour nous donner confiance, combien d'autres éléments techniques à risque de ce genre Hydro connaît-elle, sans vouloir les divulguer? », a demandé le député de Nicolet-Yamaska dont le comté inclut la centrale.

Pour le député de Drummond, l'aspect néfaste sur l'environnement d'un tel accident illustre à nouveau la nécessité de déclasser la centrale nucléaire. « Cette fuite a laissé s'échapper du tritium radioactif et elle nous rappelle que l'énergie nucléaire n'est pas sans comporter un risque certain. On ne peut pas

parler de développement durable quand de telles fuites peuvent survenir ou quand on ne sait même pas quoi faire des déchets radioactifs produits normalement par la centrale. Ce n'est pas un bel héritage à laisser à ceux qui nous suivront », a déclaré Yves-François Blanchet, qui a aussi été dans le passé Président du Jour de la Terre.

« Il y est question de la santé et la sécurité des gens. Si l'incident survenu en juin dernier était anodin comme on nous le dit, pourquoi l'avoir caché à la population? Les explications de la direction d'Hydro sont insuffisantes », a déclaré Bernard Drainville, député de Marie-Victorin et porte-parole de l'opposition officielle en matière d'énergie. Le député de Marie-Victorin se demande par ailleurs si la ministre des Ressources naturelles, Nathalie Normandeau, était au courant de cet incident. « Ou bien elle

était au courant et elle a préféré se faire complice de la haute direction d'Hydro-Québec et cacher l'information aux Québécois, ou bien elle ne l'était pas ce qui n'a rien de rassurant », a-t-il poursuivi.

Yves-François Blanchet rappelle pour sa part que le Québec n'a aucunement besoin de cette forme d'énergie qui ne fournit pas 3% du réseau lorsque la centrale fonctionne à plein régime, ce qui est d'ailleurs chose rare. « Hydro-Québec est même prête à s'en passer pendant quelques années durant la reconstruction, c'est donc la preuve que cette énergie n'est pas nécessaire au bon fonctionnement du réseau, d'autant plus que nous sommes actuellement en situation de », d'ajouter le député de Drummond, pour qui le Québec a l'immense chance de posséder plusieurs sources d'énergies alternatives et renouvelables.

L'exécutif du Parti Québécois de Nicolet-Yamaska avait fait adopter une proposition dans le sens du déclassement de Gentilly-2 en avril lors du congrès national du parti, qui demeure convaincu de sa pertinence. « C'est dans la circonscription de Jean-Martin qu'est située la centrale désuète, mais on trouve aussi tout juste de l'autre côté du fleuve une agglomération de plus de 100 000 habitants. Devant l'irresponsabilité d'Hydro Québec, il a tout mon soutien », a lancé Blanchet.

Rappelons que le Parti Québécois a maintes fois réclamé une commission parlementaire sur Gentilly 2 afin de prendre connaissance des études et des rapports concernant l'éventuelle réfection de la centrale nucléaire. En service depuis 1983, la centrale nucléaire de Gentilly-2 fait partie du paysage régional de la Mauricie et du Centre-du-Québec. Comme les autres centrales nucléaires au Canada, Gentilly-2 fonctionne avec un réacteur de type CANDU, de conception canadienne. Pour produire de l'électricité, ce réacteur utilise de l'uranium naturel comme combustible.

CVTech-IBC Elka

Garantie 5 ans

CFMOTOCANADA.CA

Le temps des économies des dollars suzuki est arrivé

JUSQU'À 1950\$

En dollars SUZUKI à appliquer à l'achat de VTT SUZUKI.

PLUS

un treuil warn sans frais
avec tous modèles 4RM

Pulsion SUZUKI DRUMMONDVILLE
819 395-4040
150, route 122, Drummondville

OFFRE MAINTENANT PROLONGÉE

ARCTIC CAT

NOUVELLE SENSATION ARRIVE BIENTÔT

LA LIQUIDATION DE
MOTONEIGE 2011 BAS SON PLEIN !

Pulsion SUZUKI DRUMMONDVILLE

7046-435

Nécrologie



Mme Claire Bélanger Cillis 1927-2011

À Drummondville, le 22 août 2011, est décédée à l'âge de 84 ans, Mme Claire Bélanger Cillis, épouse de feu Michel Cillis, demeurant à Drummondville. **Mme Bélanger Cillis repose au Centre Funéraire Yves Houle 130 rue Lindsay, Drummondville**, heures d'accueil : le jeudi 25 août de 14h à 17h et de 19h à 22h, vendredi dès 9h. Une Liturgie de la Parole aura lieu le vendredi 26 août à 11h30 au Centre Funéraire Yves Houle, inhumation au cimetière de Plessisville. Mme Bélanger Cillis laisse dans le deuil ses enfants : José (Michèle Boyer), Mario (Michelle Dubeau), Danielle (Jean Durand), feu Roberto, Dominique (Junior René) ; Ses petits-enfants : Arianne, Arnaud, Giani, Emilie, Marie-Soleil, Saraann, Nancy, Cindy, Stéphanie, Mathieu et ses arrière-petits-enfants. Son beau-frère Tony et Mireille Cillis, ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis.



Mme Jacqueline Fleurent 1936-2011

À Drummondville, le 28 août 2011, est décédée à l'âge de 75 ans, Mme Jacqueline Fleurent, Épouse de M. Clovis Lemire demeurant à Saint-Zéphirin-de-Courval. **Mme Fleurent Lemire repose au Centre Funéraire Yves Houle 981 rue Saint-Pierre, Saint-Zéphirin-de-Courval**, heures d'accueil : le vendredi 2 septembre de 19h à 22h, samedi à compter de midi. Les funérailles auront lieu le samedi 3 septembre à 14h30, en l'église Saint-Zéphirin, et de là au crématorium Yves Houle. Mme Fleurent Lemire laisse dans le deuil son époux M. Clovis Lemire ; Ses filles : Francine (Christian Lassonde), Maryse, Nathalie (J.J. Arnusch); Ses petits-enfants: Karl et Karine, Jeffrey, Vicky et Jimmy, Laura et Sophia; Ses frères et sœurs, ses beaux-frères et belles-sœurs;

Son amie Lucette; Ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis. Des dons à la Société du Cancer seraient appréciés.



Mme Hélène Lauzier Côté 1923-2011

À Drummondville, le 24 août 2011, est décédée à l'âge de 88 ans, Mme Hélène Lauzier, épouse de feu Adrien Côté, demeurant à Drummondville. **Mme Lauzier Côté repose au Centre Funéraire Yves Houle de l'église Saint-Joseph 155 rue Saint-Marcel Drummondville**, heures d'accueil : le samedi 3 septembre à compter de 10h. Les funérailles auront lieu le samedi 3 septembre à 14h en l'église Saint-Joseph et de là au crématorium Yves Houle. Mme Lauzier Côté laisse dans le deuil ses enfants : Jean-Jacques Côté (Céline Parent), Denise Côté (Réal Bergeron), Francine Côté (René Cloutier), Serge Côté (Marielle Bussière), Nicole Côté (Jocelyn Roy), Feu Danielle Côté (feu Luc Duff), Jocelyne (Jo) Côté (Pierre Duperron) ; Ses 17 petits-enfants et 7 arrière-petits-enfants ; Ses frères et sœurs : Elphège Lauzier (feu Alice Boislard), Rosaire Lauzier (Liliane Pinard), Maurice Lauzier (Juliette Pinard), Claude Lauzier (feu Pauline Pelchat) ; Ses beaux-frères, belles-sœurs : Feu Émile Côté (feu Thérèse Hudon), Feu Eddy Côté (Germaine Coll), Lina Côté (feu René Larochelle), Feu Wilfrid Côté (Jacqueline Plante), Joseph Côté (feu Fernande Rousseau), Feu Denis Côté (Gisèle Blais), Philippe Côté (feu Yolande Samson), Feu Lionel Côté ; Ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis. Des dons à la Fondation René-Verrier seraient appréciés.



Avec profonde sympathie nous offrons nos condoléances aux familles éprouvées.

Les employé(e)s du journal



M. André Mailhot 1941-2011

À Drummondville, le 24 août 2011, est décédé à l'âge de 69 ans, M. André Mailhot, fils de feu Arthur Mailhot et de feu Bérangère Allard, demeurant à Saint-Félix-de-Kingsey. **M. Mailhot repose au Centre Funéraire Yves Houle 6088 rue Principale, Saint-Félix-de-Kingsey**, heures d'accueil : le vendredi 26 août de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi dès 9h. Les funérailles auront lieu le samedi 27 août à 11h en l'église Saint-Félix-de-Kingsey, inhumation au cimetière paroissial. M. Mailhot laisse dans le deuil ses frères et sœurs : Feu Léo Mailhot (feu Claire Gauthier), Feu Robert Mailhot (feu Hélène Rousseau), René Mailhot (Monique Guimond), Feu Ursule Mailhot (feu Fernand Lebel), Feu Bernard Mailhot (Gemma Jolin), Jean-Paul Mailhot, Annette Mailhot, Denis Mailhot (Micheline Dupré), Bibiane Mailhot, Claire Mailhot (Fernand Asselin), Gabrielle Mailhot (Jean-Guy Couture), Réal Mailhot, Marguerite Mailhot (Michel Roberge), Roger Mailhot (Carmen Asselin), Monique Mailhot (feu Jacques Roberge) ; Ses oncles, tantes, ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis (es). Remerciements spéciaux au personnel du 6e Étage de l'Hôpital Sainte-Croix pour leurs bons soins. Des dons à la Fondation Sainte-Croix/Hérité seraient appréciés.



M. Joseph Teasdale 1944-2011

À Drummondville, le 9 août 2011, est décédé à l'âge de 66 ans, M. Joseph Teasdale, Époux de dame Louise Allaire, demeurant à Notre-Dame-du-Bon-Conseil. **La direction des funérailles et la crémation ont été confiées au Centre Funéraire Yves Houle 161 rue Saint-Thomas, Notre-Dame-du-Bon-Conseil**. Les funérailles auront lieu le sa-

medi 10 septembre à 11h en l'église Notre-Dame-du-Bon-Conseil. La famille sera présente à l'église, samedi jour des funérailles, à compter de 10h pour rencontrer parents et amis et recevoir les marques de sympathies. M. Teasdale laisse dans le deuil outre son épouse dame Louise Allaire, ses enfants : Mario Teasdale (Pascale Fréchette), Steve Teasdale (Catherine D'Amour); Ses beaux-enfants: Johanne Allaire (Martin Simard), Dany Héroux (Sylvain Brodeur) et ses petits-enfants. Sa sœur Pierrette Teasdale; Ses frères : Aimé Teasdale (Sylvie Charpentier) et Gérard Teasdale (Jeanne Dubuc); Sa belle-mère Georgette Thibodeau (feu Onil Allaire); Ses beaux-frères, belles-sœurs : Thérèse Allaire (Daniel St-Germain), Ginette Allaire, Huguette Allaire (Louis Letendre), Réjean Allaire, Claude Allaire (Cécile Millette), Roger Allaire, Diane Allaire, Solange Allaire (Jean Tremblay), ses neveux, nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis.



Fleuriste
Terre Nature
Pour un hommage distingué

www.fleuristeterrenature.com

4515 boul. St-Joseph
Drummondville Qc
Téléphone: 819 479-0837
Service de livraison

Les Monuments Beudoïn Enr.

Un monument, c'est la mémoire du passé... et un signe de notre appartenance à nos racines.

Vente de fin de saison

Tous les monuments en inventaire sont hors taxes.

819 472-3230

165, rue Manseau, Drummondville



LA DÉMOCRATIE POUR NOS JEUNES AU PARLEMENT JEUNESSE DU CENTRE-DU-QUÉBEC

(GL) La 1^{re} édition du Parlement jeunesse du Centre-du-Québec aura lieu du 7 au 9 octobre 2011. Les préparatifs vont bon train et le Forum jeunesse Centre-du-Québec est heureux d'annoncer que la présidence d'honneur de l'événement a été confiée au député de Richmond, M. Yvon Vallières.

« C'est avec plaisir que j'ai accepté la présidence d'honneur du 1^{er} Parlement jeunesse du Centre-du-Québec. C'est une occasion unique pour ces jeunes d'être initiés aux valeurs démocratiques qui nous caractérisent au Québec. Le Parlement jeunesse constitue une façon originale d'aborder les thèmes de la démocratie, du rôle de l'Assemblée nationale, de vivre les étapes du processus législatif, de comprendre les bases du fonctionnement des institutions parlementaires et de favoriser l'implication citoyenne », a déclaré M. Vallières.

« Nous sommes ravis de pouvoir compter sur la participation de M. Vallières », a mentionné la présidente du Forum jeunesse, Mme Marie-Pier Vincent. Elle a souligné que le député a occupé de nombreuses fonctions politiques, parlementaires et ministérielles en près de 34 ans à l'Assemblée nationale. « Grâce à cette longue feuille de route, il pourra en apprendre beaucoup aux jeunes participantes et par-

ticipants du Parlement jeunesse », a ajouté Mme Vincent.

La simulation parlementaire aura lieu à l'Hôtel & Suites Le Dauphin de Drummondville. Dès 9 h le vendredi 7 octobre, les jeunes de 15 à 25 ans auront l'occasion de vivre une véritable simulation de l'Assemblée nationale du Québec et de débattre des projets de loi portant sur des enjeux régionaux. Le tout se terminera le dimanche 9 octobre en fin de journée lors de l'adoption et de la sanction des lois. Rappelons que les jeunes doivent s'inscrire dès maintenant puisque les places sont limitées. Le coût d'inscription est de 75 \$ par personne et cela comprend 2 nuitées en occupation quadruple et tous les repas (valeur de plus de 300 \$). À noter que plusieurs prix de présences seront offerts lors de l'événement. Tous les détails sont disponibles au www.toilejeunesse.qc.ca.

Plusieurs partenaires se sont joints au Forum jeunesse pour la tenue de la simulation. La Conférence régionale des élus du Centre-du-Québec (CRÉCQ), l'Association québécoise des jeunes parlementaires (AQJP), le député de Drummond, Yves-François Blanchet, et le Directeur général des élections du Québec (DGEQ) ont apporté leur soutien. L'activité s'inscrit dans le cadre de l'Action jeunesse structurante (AJS) en participation citoyenne.

Pour un niveau de confort supérieur

Fiez-vous à Réfrigération SP



Systeme mural



Haut de gamme

DAIKIN AC absolute comfort

Systeme japonais silencieux

Technologie INVERTER

Confort optimal; été comme hiver

Tranquillité d'Esprit
6ans Pièces-Compresseur
Main d'oeuvre
Meilleure garantie de l'industrie
Directement du manufacturier

Surveillez bientôt; NOUVELLE adresse de notre local :



535, Blvd St-Joseph Ouest
Drummondville, Québec J2E 1K8
819 475-1200
www.refrigerationsp.com

Refrigeration - climatisation - installation de chambre froide

R.B.O. : 8289-1862-42

Lider .CA

LA DIFFÉRENCE



Venez nous rencontrer

Samedi - dimanche - lundi de 9h à 17h

Profitez de rabais incroyables



Gamme 2012

Rabais
100\$



FÊTE DU TRAVAIL

Rabais
100\$

Lider .CA

Valide jusqu'au 5 septembre 2011
Un coupon / client / achat



Rabais sur tous nos modèles



Réalisez votre rêve

1720 boul. Saint-Charles,
Drummondville • 819 473-8999



RÉPARER SANS CHANGER
Avant Après

VITRES EMBUÉES?



Garantie 10 ans

économisez jusqu'à 50%*

*Désamalgamation versus le remplacement d'une vitre neuve

ESTIMATION GRATUITE
819 816-4848
DANIEL ROUSSEAU prop.







SUDOKU

1	8							
	3		2	6				
						4	9	5
3	6	1			4			
4				8	7			
						9	1	
		3		2			6	
		7	5	9	3			
		5					7	1

MOT MYSTÈRE

F	O	R	E	S	T	E	R	I	E	U	T	R	O	T
L	O	B	E	B	I	T	T	E	N	F	O	R	E	T
E	I	U	L	P	N	I	N	N	A	T	A	L	U	S
U	R	I	G	R	A	I	N	E	B	E	A	U	T	E
R	E	S	E	E	U	N	A	T	A	H	C	E	N	R
N	M	S	C	O	R	S	B	T	C	C	R	V	I	E
O	A	O	O	H	C	E	E	N	A	I	E	U	D	O
I	R	N	S	O	U	C	H	E	L	R	C	O	E	I
T	A	N	I	S	U	T	C	V	M	F	H	L	N	S
A	I	L	E	M	U	E	U	S	E	L	E	A	G	E
T	S	N	O	L	A	L	O	R	G	E	V	T	A	A
E	E	I	I	A	U	U	M	T	A	U	A	E	T	U
G	N	P	E	R	L	E	X	I	U	V	L	G	N	I
E	E	A	E	V	N	M	A	I	N	E	A	E	O	O
V	A	L	L	E	E	R	B	R	A	E	C	V	M	L

LA MÉTÉO

MERCREDI  ENSOLEILLÉ MAX 21°C MIN 12°C P.D.P. 0%	SAMEDI  POSSIBILITÉ D'ORAGE MAX 27°C MIN 18°C P.D.P. 40%
JEUDI  ENSOLEILLÉ MAX 23°C MIN 11°C P.D.P. 0%	DIMANCHE  NUAGEUX AVEC ÉCLAIRCIES ET AVERSES ISOLÉES MAX 20°C MIN 15°C P.D.P. 40%
VENDREDI  GÉNÉRALEMENT ENSOLEILLÉ MAX 26°C MIN 12°C P.D.P. 0%	LUNDI  NUAGEUX AVEC ÉCLAIRCIES ET AVERSES DISPERSÉES MAX 18°C MIN 12°C P.D.P. 70%



THÈME : NATURE (7 LETTRES)

- | | | | | |
|---------|------------|---------|----------|------------|
| AILE | CHAT | FOUGÈRE | MARAIS | PLUIE |
| ANIMAUX | CHEVAL | FRICHE | MER | SOUCHE |
| ANIS | CORS | GÈNES | MINE | TALUS |
| ARBRE | CRÈCHE | GRAINE | MOINE | TANNIN |
| AULNE | ÉCHO | INSECTE | MONTAGNE | TORTUE |
| BEAUTÉ | FAUNE | LAC | MOUCHE | TULIPE |
| BÉBITTE | FERME | LAPIN | NID | VALLÉE |
| BUISSON | FLEUR | LARVE | NUAGE | VÉGÉTAL |
| CABANE | FLEUVE | LOI | NUÉES | VÉGÉTATION |
| CALME | FORESTERIE | LOUVE | OIE | VENT |
| CHALET | FORÊT | MAIN | OISEAU | VIE |

» SOLUTIONS DES JEUX À LA PAGE 29



Le centre multi-dances de Drummondville

Dance Latino en couple (soirée latino tous les dimanches soirs)

Dance Cardio latino

Dance Broadway comédie musicale (18 à 35 ans)

Baladi

Dance exercice



Venez vous inscrire aux journées portes ouvertes les mercredis et samedis de Septembre de 11h à 20h.

Les cours de dance débuteront dans la semaine du 18 au 24 septembre.

Avec l'équipe de France Villiard

Maximo Ordonez (Latino en couple)
Professeur diplômé de Cuba.

Catherine Beliveau (Baladi et dance Broadway)

Laurie Carbonneau (Dance exercice)


Julie Faucher (Cardio latino)

Informations :

Directrice artistique, France Villiard
Championne canadienne en dance sportive internationale.

819 818-3081 / 819 850-8817
2290, boulevard Mercure, Drummondville J2B 3S1





HOROSCOPE

Par Louise Haley
ASTROLOGIE (Carte du Ciel) - Pour consultation : 514 521-8745

BÉLIER

Vous commencez à penser à des choses nouvelles sur le plan financier. Cependant, il ne faut pas que vous soyez naïf, ne vous laissez pas manipuler. Cela est primordial.

BALANCE

La planète Neptune vous oblige à faire la part des choses et à ne pas trop vous compliquer la vie. Vous êtes très sensible à l'opinion des autres. Attention, cela ne doit pas vous faire trop de mal.

TAUREAU

Vous vous dirigez vers une meilleure existence professionnelle. Vous avez la possibilité fantastique de vivre avec beaucoup de sérénité. Vous vous sentez en pleine forme à rien.

SCORPION

Votre vie professionnelle vous place devant de grands choix à faire. Il est possible que vous vouliez changer des choses, mais cela devra se faire très rapidement. Ne paniquez pas, car tout ira très bien.

GÉMEAUX

Vous désirez entrer en contact avec des personnes que vous n'avez pas vues depuis longtemps. Cela vous occasionnera de grandes remises en question. Vous en serez très surpris.

SAGITTAIRE

Cette semaine, vous avez de très bons résultats pour tout ce que vous entreprenez dans votre vie familiale. Vous voudrez peut-être modifier plusieurs choses dans votre maison.

CANCER

À cause de la planète Neptune, vous avez besoin de faire le point sur plusieurs aspects dans votre vie. Vous n'êtes plus impressionnable comme vous l'avez déjà été. Cela vous rend très fort intérieurement.

CAPRICORNE

Vous êtes très curieux. Présentement, vous voulez comprendre certaines choses, mais sachez que la logique n'explique pas tout. Vous apprenez plusieurs choses par vous-même.

LION

Cette semaine, la planète Mars vous apprend à mieux compter sur vous-même. Cela sera vraiment extraordinaire. Ne doutez pas de vous, car vous êtes digne de confiance.

VERSEAU

Vous avez la capacité de bien réagir à tout ce qui peut vous arriver. Avec le Soleil, vous ne vous laissez pas détruire moralement. Cela est vraiment fortifiant. Vivez-le pleinement.

VIERGE

Vous êtes dans une phase de votre vie où vous avez beaucoup de choses à faire, surtout en ce qui a trait à votre travail. Vous avez l'impression que tout vous arrive au même moment.

POISSONS

Votre vie prend un sens différent, surtout vos projets d'avenir. Vous serez très surpris de constater à quel point vous avez le soutien moral des gens que vous aimez.



Bureau administratif
2575, rue de la Commune
819 472-4345

SEIGNEURIE
André Lemaire

LES HABITATIONS
André LEMAIRE
Les Fondateurs André Lemaire Inc. 888 910-8822

7032-435

Heures d'ouverture
Lundi au vendredi : 8h à 17h
Dimanche : 13h à 16h



André Lemaire, président

Tarifs : 10\$
25 mots + taxes
20c + TAXES LE MOT ADDITIONNEL

819 445-7000

ANNONCES CLASSÉES

À VENDRE

Ameublement	100	Instruments	145
Antiquité	105	de musique	150
Appareils ménagers	110	Articles de sport	150
Vêtements	115	Outillage	155
Articles d'enfants	120	Matériaux	
Animaux		de construction	160
et accessoires	125	Bois de chauffage	165
Appareils	130	Ventes de garage	170
électroniques		Divers	175
Jeux vidéo, consoles		Recherche divers	180
et accessoires	135	Équipements	185
Ordinateurs		Achéterais	190
et accessoires	140		

VÉHICULES

Automobiles à vendre	200	Véhicules récréatifs	220
Automobiles à louer	205	Motocyclettes	225
Camions	210	Roulottes/motorisés	230
Pièces/accessoires	215	Machinerie	235
		Entretien	240
		et réparations	240

PROPRIÉTÉS

À partager	300	Garages/Entrepôt	340
Logement à louer	305	Maisons à louer	345
Résidences personnes âgées	310	Maisons à vendre	350
Chambre à louer/colocataire	315	Maisons mobiles à vendre	355
Bureaux/locaux	320	Maisons	
Chalets	325	pour campagne	360
Condominiums	330	Propriétés à revenus	365
Commerces	335	Terrains	370
		Terres/fermes	375W

SERVICES

Offres d'emplois	400	Garderies	450
Occasions	403	Impôts/Services financiers	455
d'affaires	405	Enseignement/cours	460
Esothérisme	410	Pension	
Offres de services	415	pour animaux	465
On demande	420	Voyages/vacances	470
Divers	425	Amitiés/rencontres	475
Transport demandé	430	Loisirs	480
Déménagement	435	Massages	485
Aménagement terrain	440	Recherche	490
Déneigement	445	Santé	495
Services domestiques	445		

PRIÈRES

Prières	600	Remerciements	605
---------	-----	---------------	-----

AVIS PUBLICS

Perdu/trouvé	700	Avis Légaux	710
Encans	705		

LES ANNONCES CLASSÉES SONT PAYABLES À L'AVANCE | HEURE DE TOMBÉE VENDREDI 17H

100 AMEUBLEMENT

Ensemble de chambre complet mélamine, lit king avec matelas, bureau avec miroir, bureau monsieur (2 portes, 2 tiroirs) et 2 tables nuit, très propre. 950\$. Tél.: 819-475-7250

Armoire 4 portes pour dessus laveuse sècheuse en mélamine brune foncé. Presque neuf. 200\$. Tél.: 819-479-8879

Vente et Achat Réfrigérateur, cuisinière, laveuse et sècheuse, congélateur, ensemble de cuisine, salon, ensemble chambre, sècheuse 50\$, bonne condition, garantie 1 mois, livraison, vente pièces usagées. Tél.: 819 388-7716

Réfrigérateur, poêle, laveuse, sècheuse, récent, moderne et autres. Matelas, sommier, ensemble de cuisine, ensemble de chambre, buffet, vaisselier, causeuse 2 et 3 places, congélateur, plusieurs ensembles de chambre, peut être livré, mise de côté, plus garantie, installé, laveuse, sècheuse, passé voir André 819-470-6849

Personne dans besoin, meublez-vous à petit prix appareil ménager, ensemble cuisine, futon, causeuse, divan-lit, lits superposés, lit 39", 54", meubles de tout genre, etc. Tél.: 819-478-9030

Sofa-lit double 66", neuf facture à l'appui, tissu velours + 2 coussins, cause refus de rembourser, spécial 650\$, laissez message Tél.: 819-477-7234

À vendre 2 modules 32x78x18 en chêne massif et coupe ancienne (bibliothèque, secrétaire) place pour 2 ordinateurs et aussi place pour 2 coffres- fort intégrés dans meuble, valeur totale 5000\$ demande 4200\$. Tél.: 819-475-3054

125 ANIMAUX ET ACCESSOIRES

Chiots, Teckel, Shit Shu, Colley miniature, yorkshire, l'hasa apso, silky terrier, bichon, schnauzer, caniche, Croisé, bichon-yorkshire, épagneul-caniche 325\$ et +, chatons poils longs 20\$ et +. Tél.: 819 394-2983. Élevage Gigi

130 APPAREILS ÉLECTRONIQUES

Système de caméra de surveillance avec écran plan de 42". Pour information 819 445-7000

160 MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

Bois sec, cerisier sélect 1 1/2" et 2" d'épaisseur, merisier sélect 1 1/2" d'épaisseur. Tél.: 450-230-3639 Paul

170 VENTES DE GARAGE

Vente de garage intérieure à tous les samedis, dimanches de 9h à 17h, 4605, Ch. Hemming St-Lucien, ménage complet, antiquité, outils, moteurs, vaisselles, bibelots, cadres, déshumidificateur, etc., etc.

Vente de garage, 3 septembre, plusieurs articles à vendre au 115, St-Albert.

3-4-5 septembre, 210 Impasse du Ruisselet St-Charles, ordi, système de son, accessoires, ipod et plus, du neuf et de l'usagé.

175 DIVERS

Lave-vaisselle Kitchen Aid blanc, intérieur en acier inoxydable. Très propre. 325\$. Tél.: 819-472-5278

Cabanons (remises à jardin) 10x12, 1699\$, 10x16, 1949\$, 12x16, 2199\$, 15x20, 3099\$, 15x30, 4599\$, 20x30, 5899\$, autres grandeurs disponibles, livraison gratuite. RBQ #8213-9338-04. Tél.: 450-632-0007

Quais d'aluminium, le top en cèdre, durable, esthétique, robuste, 4' ou 6' de large, différentes longueurs, sur patte ou flottant avec accessoires, 450-444-5974

Drummondville: poteaux corde à linge peints avec crochets, 15' et plus. Tél.: 819-314-1251

Bain antique sur pattes. Tél.: 819-314-1251

Bicyclette shopper style harley-davidson 150\$, ski aquatique 75\$, bottine neuve harley-davidson + casque moto 125\$, 2 tables travail 24x48 métal 125\$, store vertical 66"L. 30\$, évier cuisine stainless + robinet 25\$, réservoir gaz bateau 3gallons 25\$. Tél.: 819-478-4489

Poêle Moffat en très très bonne condition, rampe en fer forgé 8' de long par 30" de haut, outils antiques, étagère pour système de son. Tél.: 819-472-5573

190 ACHÉTERAIS

Désire acheter ancienne machine à tricoter modèle rond pour chaussette (bas). Gabriel 819-850-3284

200 AUTOMOBILES À VENDRE

Chevrolet Avéo LT 2005, automatique, 72249km, gris, 4495\$.

Kia Drummondville 1-877-239-4211

Hyundai Accent Gs 2007, manuelle 5 vitesses, 43319km, couleur argent, 3 portes, 5995\$. Kia Drummondville 1-877-239-4211

Honda Civic dx 2006, manuelle 5 vitesses, 2 portes, 109367km, bleu, 6995\$. Kia Drummondville 1-877-239-4211

Mitsubishi lancer raliart 2005, manuelle 5 vitesses, 4 portes, 146313km, argent, 6995\$. Mitsubishi Drummondville 1-877-640-0055

Mazda 3 GT 2005, manuelle 5 vitesses, 4 portes, 114666km, argent, 7695\$. Mitsubishi Drummondville 1-877-640-0055

Ford Ranger sport 4x4 2009, 4 portes, automatique, 19284km, gris, 18995\$. Mitsubishi Drummondville 1-877-640-0055

Saturn ION 2006, coupé, manuel, 38965km, 7995\$ Nissan Drummondville 1-888-852-3886

Nissan Versa SL 2007, manuel, gris, 62803km. 9995\$ Nissan Drummondville 1-888-852-3886

Nissan Murano SL 2007, 4 portes, blanc, 82000km, 22995\$ Nissan Drummondville 1-888-852-3886

Nissan Rogue SL 2008, rouge, 81875km, 19995\$ Nissan Drummondville 1-888-852-3886

Mazda 3 GX, 2008, automatique, 42000km, bleu, tout équipé, 7900\$. Tél.: 819-396-2394/jour 819-396-1152/soir

Mazda 3 GS 2007, automatique, 130000km, couleur charcoal, A/C, 6300\$. Tél.: 819-396-2394/jour 819-396-1152/soir

Mazda 3 GX 2006, manuel, 148000km, noir, tout équipé + toit ouvrant, mags 17" avec pneus neufs, 6300\$. Tél.: 819-396-2394/jour 819-396-1152/soir

Kia Spectra 5 SX 2007, automatique, 47000km, bleu, tout équipé + toit ouvrant, 6300\$. Tél.: 819-396-2394/jour 819-396-1152/soir

Chevrolet Cobalt SS 2006, automatique, 123000km, noir, tout équipé + toit ouvrant, 6300. Tél.: 819-396-2394/jour 819-396-1152/soir

Dodge Caravan 2005, automatique, silver, 119000km, bien équipé, 5500\$. Tél.: 819-396-2394/jour 819-396-1152/soir

Fondation Sainte-Croix / Heriot *ici pour la vie*

Ford Aërostar 1994, 7 passagers, 3 litres automatique, bonne condition, 1000\$, passez voir 8, St-Alphonse. Tél.: 819-478-7298

Hyundai Sonata 2002, 4 cylindres automatique tout équipé, climatiseur, crui, vitres et miroirs électriques, démarreur, pneus freins neufs, 136000km, superbe condition, 4300\$. Tél. 819-472-5247

Nissan X-Trail XE 2005, beige, 4 cylindres, automatique, 4 portes, en très bon état. Tél.: 819-850-8315

Buick Century Limité 1992, 103000km, 4 pneus d'hiver monté sur rim, très propre, non accidentée. Tél.: 819-475-1357

215 PIÈCES

PNEUS St-Edmond Pneus d'hiver sont arrivés neufs et usagés, 12" à 24", mags, roues d'acier et enjoliveurs. Service 7 jours. 819 395-4663, 819 477-3615

Drolet Pneus neufs et usagés

Vente et installation de pneus neufs et usagés. Votre vrai spécialiste. Service 24h/7jrs. Tél.: 819-479-8008

Pneu Drummond vente et installation, pneus neufs et usagés, le meilleur prix en ville. Tél.: 819-850-0562

4 pneus d'hiver, Coopers discovery MS 265-75-15, prix demandé 425\$, tél: 819-396-3454

Pneus à vendre BF Goodrich Winter Slalom (pneus d'hiver) 175-65R14. 819-479-8029

220 VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Ponton 20 pied, 10 ans, 1250\$, un peu de réparation à faire. Tél.: 819-472-8104 ou 819-314-1682

230 ROULOTTES/MOTORISÉES

Roulotte à vendre. 860, Domaine du Bassin St-Bonaventure. Terrain #16. Roulotte 23'. Sur roues. 1976. 3000\$ neg. Tél.: 819-477-7554. Besoin d'un 4x4 pour la déplacer.

300 À PARTAGER

Condo au centre-ville à partager, 6 1/2, intérieur neuf, 1400 pi.ca., terrasse vue sur le parc St-Frédéric, 1 stationnement, personne sérieuse, références demandées, 500\$ tout compris. Tél.: 819-816-3657

305 LOGEMENT À LOUER

1 mois gratuit, Drummondville, 900, rue St-Pierre, 5 1/2, 670\$/mois, 890, rue St-Pierre, grand 5 1/2, 680\$/mois. Tous libre 1er juillet, climatisés, balayeuse centrale. Tél.: 819-730-0399

393, St-Claude 3 1/2. 4 1/2 663, boul. Mercure style condo libre 1er septembre, 5 1/2, 195 B, Heriot libre 1er septembre. 4 1/2 sur 2 étages, 170, Brock. Tél.: 819-477-7042

4 1/2 style condo sur 2 étages, près des promenades, 4545, Richard à Drummondville, 2 stationnements, déneigement inclus, 610\$/mois négociable et possibilité de sous-location. Libre immédiatement pas d'animaux. Tél.: 819-477-5896

À louer pour 1er octobre au 385, rue Notre-Dame Drummondville, grand 5 1/2 refait à neuf. Espace de rangement à l'extérieur, déneigement inclus, pas d'animaux. Tél.: 819-474-5476

5 1/2 endroit paisible, près de la Sylvania, 677A, rue Melançon, quartier St-Pierre, libre immédiatement, déneigement inclus, 3 1/2 au 93, rue St-Denis demi-sous-sol, libre im-

mediatement, 51, 14ème avenue, 3 1/2, plancher bois-franc. Tous entièrement rénové. Tél.: 819-472-4426 après 17h.

À louer, 4 1/2 au 3e étage, plancher flottant, remise extérieure, idéal pour couple ou personne seule, endroit tranquille. 415\$/mois. Quartier St-Joseph. 819-478-7908

Drummondville, 2 1/2 tout inclus, avec grand stationnement et buanderie sur place, près de tout, libre immédiatement, 325\$/mois. Tél.: 819-850-8925

Drummondville, grand 4 1/2 avec balcon et stationnement, chauffé éclairé et meublé si voulu, situé près de tout, libre 1er septembre ou avant, 550\$/mois. Tél.: 819 850-8229 ou 819 473-4182

Drummondville, petit 3 1/2 refait à neuf, 1er étage, chauffé éclairé et semi-meublé, grand stationnement, près de tout, 450\$/mois, libre 1er septembre. Tél.: 819-473-4182

310 RÉSIDENCE POUR PERSONNES ÂGÉES

MANOIR DRUMMOND, situé au centre-ville. Chambre, studio, 2 1/2 chauffé, éclairé, câble, surveillance 24h, lavage, ménage, repas, ascenseur. Formule tout inclus. Tél.: 819-478-2507

315 CHAMBRES À LOUER COLOCATAIRE

Chambre coin Lemire et St-Pierre, dans 5 1/2, 2ème étage, stationnement, meublé, tv câble, etc., références demandées, idéal personne âgée ou étudiant, 290\$/mois. Tél.: 819-469-2056

320 BUREAUX/LOCAUX

Locaux commerciaux et/ou industriels 21x40 325\$/mois, autre 59x40 650\$/mois, très bien situé N-D-B-C village. Tél.: 819-816-3616

335 COMMERCES

Aubaines en or! Maison et bâtiment commercial à vendre, incluant dépanneur, station d'essence, maison, situé secteur Bécancour, prix demandé: 150 000\$ pour plus d'informations: 819-479-8356 demandez Michel Bédard

340 GARAGES/ENTRÉPÔTS

Entrepôt 25x30, hauteur 20', libre immédiatement, 735, boulevard Lemire dans parc industriel, 125\$/mois. Tél.: 819-395-4792

350 MAISONS À VENDRE

Drummondville, bungalow, quartier St-Pierre, prix évaluateur agréé. No lespac 24057965. Tél.: 819-314-1251

405 ÉSOTHÉRISME

Chantal voyante, j'ai un don, tarot, rêves, photos, 40\$, aussi balancement énergétique, à Drummondville, mercredi jeudi de 13h à 20h, aussi vente de bijoux originaux faits à la main pierres ou autres. Cell.: 1-819-818-6168

420 DIVERS

ÉCO-MÉTAUX récupèrent gratuitement chez-vous. Même déflecteurs, réfrigérateur, poêle, laveuse-sècheuse, congélateur, lave-vaisselle, réservoir eau chaude, air climatisé, déshumidificateur, piscine, souffleuse, tracteur, auto, bain, lavabo, vieille plomberie, tôle, métal, aluminium, batteries, planches. SERVICE À L'ANNÉE, GRATUITEMENT, 819-478-3564

430 DÉMÉNAGEMENT

LE SPÉCIALISTE DU DÉMÉNAGEMENT établi depuis 1989. PRIX IMBATTABLE. Estimation gratuite. Permis, équipement et assurances complets. Tél.: 819-818-0266

455 IMPÔTS / SERVICES FINANCIERS

NOYÉ PAR VOS DETTES! Vous avez des problèmes de sommeil dus à vos dettes. Laissez-nous vous aider. Nous avons la bonne solution. Consultation gratuite 819 479-0529 APPEL & CIE INC. SYNDIC DE FAILLITE

475 AMITIÉS/RENCONTRE

Recherche dame environ 60 ans pour amitié, se connaître, balade, marche, bonne santé, aimant rire, souriante, non-fumeuse. Tél.: 819-472-3808 demandez Jean-Jacques

Recherche femme entre 55 et 68 ans, 5'3" et +, pour connaître, moi 68 ans, 5'9", 170 lbs, non-fumeur, veuf. Tél.: 819-475-1357

495 SANTÉ

Ayoye!!!! Massage thérapeutique pour douleur. Claude Parenteau 819-479-2377 orthopédiste et massothérapeute

600 PRIÈRES

Remerciements au Sacré-cœur de Jésus pour faveurs obtenues. M.P.M.

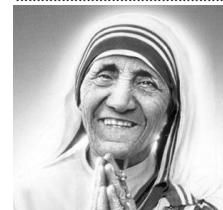
605 REMERCIEMENTS

Remerciements au Sacré-cœur de Jésus pour faveurs obtenus. F.C.

Remerciements au Sacré-cœur de Jésus pour faveurs obtenus. J.L.



Dites 9 fois «Je vous salue Marie» par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9e jour. Vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci Mère Teresa.M.P.L.



Dites 9 fois «Je vous salue Marie» par jour, durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9e jour. Vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci Mère Teresa.F.C.



Remerciements au Sacré-cœur de Jésus pour faveurs obtenus. J.L.



2345, rue Saint-Pierre Drummondville, Québec J2C 5A7
Téléphone : 819 445-7000
Télécopieur : 819 445-7001

AVIS AUX ANNONCEURS

L'impact de Drummondville ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte publicitaire, où se trouve l'erreur. Le journal se réserve le droit de refuser toute publicité ne convenant pas à sa politique.

Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule : «Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant». Les annonceurs sont priés de vérifier la première parution de leurs annonces. Notre journal se rend responsable d'une insertion erronée. Toute correction à apporter ou tout retrait d'une annonce classée doit parvenir au bureau du journal avant 17 h, le vendredi. Après ce moment, l'annonce sera facturée comme entendu.



Ciblez vos acheteurs avec nos annonces classées
819 445-7000

Annoncez votre VENTE de GARAGE dans nos annonces classées
819 445-7000

SOLUTIONS DES JEUX
SUDOKU

1	8	9	4	7	5	2	3	6
---	---	---	---	---	---	---	---	---



Par Danny Allard

SPORTS



Photo : Caro Starvé

Laurence Letarte a fait des débuts prometteurs, récemment, dans le cadre du Championnat québécois de wakeboard.

WAKEBOARD : LAURENCE LETARTE DANS LE SILLAGE DE CAMÉLIA BARRIÈRE

« Laurence était un peu nerveuse puisque le championnat québécois constituait sa première compétition officielle. Elle aurait dû décrocher la 2^e ou 3^e position, mais étant donné qu'il y a eu une erreur au niveau de son inscription relativement à son âge, elle a officiellement terminé au quatrième rang », a expliqué Camélia Barrière, qui voit un bon potentiel chez son élève.

« C'est encore un peu tôt pour déterminer si elle peut devenir championne canadienne un jour. Tout dépendra de sa volonté. C'est le premier été qu'elle fait du wakeboard de façon intensive. L'an prochain, on devrait faire tout le circuit de compétitions ensemble », a poursuivi l'entraîneuse de 21 ans.

« La plus grande qualité de Laurence est qu'elle a une bonne tête sur les épaules. Elle est intelligente dans ses choix et fait les choses de façon sécuritaire afin de ne pas se blesser », a conclu Camélia Barrière, qui est encore très active comme athlète sur sa planche.



Photo : Caro Starvé

(DA) La Drummondvilloise Laurence Letarte a démontré tout son savoir-faire, les 20 et 21 août dernier, dans le cadre du Championnat québécois de wakeboard (planche nautique), qui s'est déroulé sur le vaste plan d'eau artificiel du Wow Plaza, à Saint-Zotique. Démontrant de belles aptitudes, la planchiste de 14 ans se profile dans le sillage de son entraîneuse drummondvilloise Camélia Barrière, celle-là même qui fut sacrée championne canadienne junior en 2007.

HUGO HOULE PRÊT POUR LE TOUR DE L'AVENIR



Photo : Collaboration spéciale

À seulement 20 ans, Hugo Houle emmagasine déjà les expériences sur la scène internationale du cyclisme.

« Ce sont les deux plus grandes courses par étapes auxquelles j'ai participé dans toute ma carrière. En raison des parcours très montagneux, ce fut très difficile et j'ai dû m'adapter. Ces courses auront eu pour résultat de me faire beaucoup progresser et de me mettre dans une grande forme physique », a confié la jeune sensation de 20 ans.

Hugo Houle devait participer à deux autres tours en Belgique avant de s'accorder une dizaine de jours de repos bien mérités en vue du prestigieux Tour de l'Avenir, reconnu comme le plus difficile de tous chez les M23.

« Il y aura un contre-la-montre de 7 km la première journée et sept étapes totalisant 1095 km suivront ce prologue. Je veux aller chercher un bon résultat et me faire remarquer. J'ai hâte de vivre ce tour. Nous allons parcourir les routes et les cols que les coureurs empruntent durant le Tour de France », s'est-il exclamé.

Après le Tour de l'Avenir, Hugo Houle devrait logiquement être des Championnats du monde de cyclisme sur route du 19 au 25 septembre, à Copenhague, au Danemark. Ce n'est cependant pas encore officiel.

« On vient d'apprendre une mauvaise nouvelle : seulement un coureur canadien de moins de 23 ans pourra participer à la course sur route au championnat mondial le 23 septembre », a dévoilé le cycliste perpétuel.

(DA) Le cycliste Hugo Houle de Sainte-Perpétue, sacré double champion canadien (contre-la-montre et course sur route) chez les moins de 23 ans en juin dernier, participera du 4 au 11 septembre prochain au 48^e Tour de l'Avenir, qui est en fait le Tour de France pour les 23 ans et moins. En pleine tournée européenne avec l'équipe SpiderTech de Steve Bauer, Houle a récemment participé au Tour de l'Ain et au Tour du Limousin en France.

SUPER SÉRIE À L'AUTODROME DRUMMOND : HÉBERT CHAMPION 2011 KAYLE ROBIDOUX VAINQUEUR DE LA 5^E MANCHE

Collaboration spéciale : Martin Bélanger

Une soirée importante à l'Autodrome Drummond samedi soir dernier alors que l'on couronnait les champions des 3 catégories régulières qui ont été en compétition tout au long de la saison 2011. De plus, les Modifiés amassaient des points pour 2 causes alors que la Super Série effectuait un arrêt à Drummond dans le cadre de la 5^e manche de cette série. Les Pro-Stock et Sportsman, terminaient également leur championnat avec des finales de 30 tours.

Dans la finale de 100 tours en Modifié, François Bernier et Yan Bussière se font la lutte pour la 1^e place. Bilodeau prend la 2^e place au 90^e tour sur Bernier, les 2 pilotes se font la lutte pour la 2^e place alors que Bernier revient 2^e au tour suivant alors que Robidoux est loin devant. Le pilote de Saint-Constant, mène les 2 derniers tours pour remporter sa 2^e victoire devant Bernier et Bilodeau. David Hébert est le nouveau champion 2011 en Modifié devant Kayle Robidoux et Steve Bernard. Kevin Hamel fut nommé la recrue de la saison.

Richard Bertrand prend les commandes dans la finale de 30 tours en Pro-Stock, Bertrand mène devant Bruno Cyr et Mario Gagnon. Stéphane Larivière prend le 3^e rang de Gagnon au 6^e tour. Bertrand est l'homme de la situation à la mi-course devant Cyr, Jocelyn Roy et Stéphane Lemire ainsi que

Stéphane Larivière. Bertrand a un nouveau partenaire de jeu avec 10 tours à compléter en Lemire. Bertrand mène les derniers tours pour remporter la victoire devant Lemire et Roy complète le podium. Jocelyn Roy remporte le championnat de la saison 2011 devant Lemire et Mario Gagnon. Joseph Zengarli remporte le titre de recrue de la saison.

En Sportsman, Steve Bernier meneur au championnat prend les commandes dans la finale de 30 tours devant Jacques Pelletier et Patrick Picotin. Ces pilotes sont dans cet ordre à la mi-course. Bernier a mené de bout en bout pour remporter sa 3^e victoire de la saison et ainsi confirmer son championnat de la saison 2011 devant Pelletier et Keven Beaucauge. En terme de championnat, Bernier, Pelletier et Patrick Picotin complète les 3 marches du podium.

Ne manquez pas le dernier weekend de la saison 2011 alors que l'Autodrome Drummond présentera le Racemania 7. Deux soirées excitantes de course alors que le vendredi 9 septembre, la série MrDIRTcar 358-Modifié et la série MrDIRTcar Pro-Stock seront présents en plus des Lightning Sprints et également des temps chronométrés en Sportsman et qualification en STR. Le samedi, la série Gros-Blocs Super DIRTcar sera présente avec une finale de 100 tours et également une finale de 50 tours en Sportsman en plus de la finale STR.

L'Autodrome Drummond, la F1 de la terre battue!

Salade
25 ans



veston
manteau
camisole
robe
\$ 25.
gilet
blouse
jupe
etc.

Variétés de bijoux
Grand choix d'accessoires exclusif à \$ 25

Détails en magasin. Certaines conditions s'appliquent.

**OUVERT
AU
PUBLIC**
LUNDI au MERCREDI
jusqu'à 16h
JEUDI et VENDREDI
jusqu'à 20h
SAMEDI
jusqu'à 14h

NOIR et BLANC
signé

15, 819 474-5524
RUE CORMIER

Directement de la manufacture



Jean Coutu

MAINTENANT RÉOUVERT !

Une des plus GRANDES pharmacies du Québec...
Pour mieux vous servir !



Nos vedettes cette semaine

En vigueur du 1^{er} au 7 septembre 2011

Pepsi
Seven-up
Boisson gazeuse
(rég.: 5,99\$)

4 unités par client

AU CHOIX
2 pour **5\$**



Lay's
Croustilles
220 g
(rég.: 2,99\$)
2 emballages
par client

6x710 ml



Grand format

Head & Shoulders
Produits capillaires
Format de 700ml
Pantène (au choix)
Shampooing et revitalisants
Format de 675ml

5.99\$/ch
(rég.: 8,99\$/ch)
3 par client

Grand format



Rabais
de plus de
40%

Utranet
Détergent liquide
2,4 L
1.99\$
(rég.: 3,49\$)
3 par client

40 brassées



Charmin
Papier hygiénique
12 rouleaux doubles
4.99\$
(rég.: 8,99\$)
3 par client

Rabais
de plus de
40%

www.jeancoutu.com

*détails en succursale

Jeu	Vend	Sam	Dim	Lun	Mardi	Mer
1 ^{er}	2	3	4	5	6	7

161, Heriot
Drummondville
819 477-5871

400, St-Jean
Drummondville
819 474-1024

895, Boul. Foucault
Secteur Saint-Charles
819 477-3343

4534, Boul. St-Joseph
Secteur Saint-Nicéphore
819 472-7442

520, Boul. St-Joseph
Drummondville
819 472-3003